

## AAQQISSERTIT

### Nassuiaatit 19. august 2021-meersut taarserpaat

(Oqaasertaani aqqitat immikkoortuni ukunani 1.2, 2.1, 2.2, 2.3, 2.3.1, 2.3.2, 2.3.2.2, 2.3.2.3, 3.3 aammattaaq nassuiaatini ukununga 1 § 1, imm. 2, § 2, nr. 3, § 3, imm. 1, § 3, imm. 2, § 4, imm. 2, § 5, § 6, imm. 4, § 7, imm. 1, § 7, imm. 2, § 9, § 10, imm. 1, § 10, imm. 2, § 10, imm. 3, § 11, § 11, nr. 1, § 11, nr. 3, § 18 aammattaaq § 22, imm. 2.

Allanguut immikkoortoq 5 pineqarluni inuit peqqissusiannut kingunerisassat aammattaaq nassuiaatini § 7, imm. 1-imut, pineqarluni napparsimasut pisinnaatitaaffiinit suliat pillugit oqaloqatigiissinnaaneq, nassuiaatini § 10, imm. 1, pineqarlutik inuit attuumassuteqartut, nassuiaatini § 10, imm. 2, pineqarluni ajoqusernerit soqutaanngitsuusaartutut ittut, nassuiaatini § 12, imm. 2, pineqarluni ajutoornermi taarsiiffigineqarneq, nassuiaatini § 13, pineqarluni nammineq akiliut ajoqusernerit soqutaanngitsuusaartutut nammineq akiliut, aammattaaq nassuiaatini § 22, imm. 5, pineqarluni maalaarummik ingerlatitseqqissinnaaneq sulianut taarsiiffigineqarnissamut tunngatillugu.

Tamakku saniatigut nassuiaatit ilaat peerneqarput ukununga § 2, nr. 2, § 11, imm. 2 aammattaaq § 12, imm. 2. Nassuiaatinut ilassuteqartoqarpoq ukununga § 3, imm. 3, § 4, imm. 3, § 22, imm. 6 aammattaaq § 22, imm. 7)

### Inatsisissatut siunnersuummut nassuiaatit

#### Nassuiaatit nalinginnaasut

##### 1. Aallaqqaasiut

###### *1.1 Tunngavigineqartut pingaarnerusut*

Maalaaruteqarnissamut taarsiiffigitinnissamullu aqqissuussinermik katitikkamik nutaamik aalajangersaanikkut peqqinnissaqarfimmi napparsimasut pitsaanerumik sunnuteqarluarnerumillu maalaaruteqarnissamut taarsiiffigitinnissamullu periarfissaqarnissaasa qulakkeernissaannik kissaateqarneq siunnersuummi tunngavigineqarpoq.

###### *1.2. Piareersarnerani immikkoortut pingaarnertit*

"Kalaallit Nunaanni peqqinnissakkut inatsisit nutarternissaannut aqutsisoqatigiit" 1999-imi nalunaarusiamik "Kalaallit Nunaanni peqqinnissakkut inatsisit nutarterneqarneri" pillugit saqqummiussipput. Kalaallit nunaanni peqqinnissakkut inatsisit nutarternissaasa pisariaqarluinnalernerat aqutsisoqatigiit taakkulu sulinerannut tunngaviuvoq. Peqqinnissaqarfimmik 1. januar 1992-imi tigusermili peqqinnissaqarfimmi suliassaqarfinni annertuuni malittarisassatigut tunngaviusunik pisariaqartunik nutarterisoqarsimanngilaq.

Danmarkimi ministeriaqarfiit oqartussallu attuumassuteqartut allaqatigisareerlugit inatsisit nutarternissaannut suliniummik aallartitsinissamut aqutsisoqatigiinnik pilersitsisoqarnissaa isumaqatigiissutigineqarpoq.

Aqutsisoqatigiit Kalaallit Nunaanni peqqinnissakkut inatsisinik nutarterinissamut siunnersuusioqquneqarput. Peqqinnissakkut inatsisit nutarterneqarnerisa kingornatigit paasiuminartuullutillu paasissaanissaat kiisalu peqqinnissaqarfiup aaqqissugaaneranut piginnaasaqarnikkullu pissutsinut tulluarsagaasimanissaat siunertaasimavoq. Nutarterilluni sulineq Kalaallit Nunaanni immikkut pissutsit eqqarsaatigalugit ingerlanneqassaaq.

Aqutsisoqatigiit napparsimasut inatsisitigit inissisimanerat pillugu Inatsisartut peqqussutissaattut siunnersuusiorput aamma napparsimasut sillimmasernissaat pillugu Inatsisartut peqqussutissaattut siunnersuusiorlutik. Tamakku tunngavigalugit Napparsimasut inatsisitigit inissisimanerat pillugu Inatsisartut peqqussutaat nr. 6, 31. maj 2001-imeersoq akuerineqarpoq. Napparsimasut sillimmasiisarnerat pillugu inatsimmik akuersisoqanngilaq. Taamaalluni peqqinnissaqarfimmit passunneqarnermut atatillugu ajoqusersimanernut napparsimasut taarsiivigineqarsinnaanerannut tunngatillugu inatsisitigit malittarisassaqaarsimannngilaq. Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik manna tikillugu taarsiinissaq pillugu sulianik aalajangersimasunik inatsisitigit tunngaveqanngitsumik suliarinnittarpoq, taamaallaalli peqqinnissamut tunngasutigut sullissisumik aalajangersimasumik isornartorsiuinissamut Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut (Sundhedsvæsenets Disciplinærnev) tunngavissaqaarsimangaangata sulianik suliarinnittarsimavoq. Suliassat allat eqqartuussivimmi suliarisassatut innersuunneqarput.

Taamaammat aaqqissuunneqarnera nanginneqartartussanngoraangat taarsiivigineqarnissamut apeqqutip misilinneqarnissaa Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartuni misilinneqarnissaa utaqqineqartariaqartarneranik kinguneqartarpoq, taakkulu suliassanik suliarinninnerup ingerlaneranik sivitsorsaasarlutik.

Siuliani allaaserineqartutut peqqinnissamut tunngasutigut katsorsaanerup maalaarutigineqarnissaanut aamma taarsiiffigineqarnissaq pillugu qinnuteqarnissamut periarfissat nutarterneqarnissaat inatsisitigullu aalajangersarneqarnissaat pisariaqartinneqangaarsimapput. Tamanna pingaartumik ukiuni kingullerni immikkut pisariaqartinneqalersimavoq, tassani napparsimasunik suliarinnittarnermut suliassaqaarfiup paasiuminaannerulerneranik kinguneqarsimalluni.

Kalaallit Nunaanni sulisut akornanni taarseraattoqartupilussuuvoq, tamannalu peqqinnissaqarfiup iluani aamma atuulluni. Katsorsaanerup ingerlaavartuusannginnera assigiissaartuunnginneralu napparsimasup peqqinnissamut tunngasutigut sullissisumik

aalajangersimasumik maalaarutigineqartussamik toqqaaniarneranut ajornakusoortitsisarpoq. Tamanna napparsimasoq sullissinnermi pitsaassuseq nalinginnaasumik akuerisaq malillugu katsorsartissimannikkaluarluni pisut ilaanni uparuaasoqarsinnaannginneranik kinguneqartarpoq. Taamaammat pingaaruteqarpoq inatsiseqassalluni annertunerusumik qanoq ingerlasoqarsimaneranik qitiutitsisumik imaaginanngitsoq peqqinnissamut tunngasuni atorfillit ataasiakkaat katsorsaanermi akisussaaffigisinnaasaat kisiisa pinnagit, taamaaliornikkut peqqissutsimut suliatigut katsorsartinneq ataatsimut isigalugu isorinnissinnaanermut periarfissat tapersorsorniarlugit. Tamanna peqqinnissaqarfiup naammaginanngitsumik katsorsaaneranut pissutaasut ilaannik, assersuutigalugu sulinerup aaqqissuunneranik, aaqqissuusaanikkut pissutsit aningaasaqarnikkulluunniit pissutsinut tunngatillugu kukkussutigisimasaminnik ilinniuteqarnissaannut periarfissiisaaq.

### *1.3 Inatsisartut inatsisissaattut siunnersuut nalinginnaasumik pingaarnersiorlugu*

Siunnersuummiippot peqqinnissaqarfimmi peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut sulineri pillugit maalaarutit, peqqinnissamut tunngasuni atorfillit suliaat pillugit maalaarutit, peqqinnissaqarfimmi piviusumik sulineq pillugu maalaarutit (sullissineq pillugu maalaarutit) kiisalu napparsimasut ajoqusernerinut taarsiivigineqarnissamut periarfissat.

## **2. Siunnersuummi immikkoortut pingaarnertit**

### *2.1 Maannamut pingaarnertigut inatsisitigut inissisimaneq*

Kalaallit Nunaanni peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut peqqinnissamut tunngasutigut sulinerat pillugu napparsimasuniit maalaarutit Danmarkimi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut suliassanngortinneqartarput, tassani isummerfigineqartarpoq peqqinnissamut tunngasuni atorfillit maalaarummi ilanngunneqartut, suliatigut nalinginnaasumik akuerisaasumit appasinnerusumik iliuseqarsimanersut.

Tamatuma saniatigut malittarisassat atuuttut malillugit peqqinnissaqarfiup sullissinera pillugu maalaaruteqartoqarsinnaavoq, kisianni "ingerlatsinnermi pissusiviusoq pisortat peqqinnissaqarfianni sullissineq ingerlaneqartoq" eqqaassanngikkaanni taaguummot suut ilaanersut inatsisini erseqqinnerusumik nassuiarneqarsimanani. Taamaalilluni sullissinivik (sullissineq) aamma sulianut tunngatillugu sulineq immikkoortinneqarput.

Peqqinnissaqarfimmi kukkusumik katsorsarneqarnermut taarsiivigineqarnissamut periarfissat ullumikkut Inatsisartut Inatsisaatigut aalajangersarneqarsimanngillat.

### *2.2 Siunnersuutip pingaarnertut aaqqissuusanera*

Siunnersuut kapitalinut sisamanut immikkoortinneqarpoq Siunnersuummi kapitali 1-imi ilaapput immikkoortoq siunnersuutip atuuffianut tunngasoq aammattaaq suussusersiuutinut immikkoortoq.

Siunnersuummi kapitali 2-mi ilaapput peqqinnissaqarfiup aamma peqqinnissamut tunngasuni atorfillit peqqinnissamut tunngasunik suliatigut ingerlatsinerannut aamma katsorsaanerannut tunngatillugu maalaaruteqarsinnaanermut periarfissat aamma maalaarutit sularineqartarnerat, aammalu katsorsaavimmik maalaarutigineqartumik oqaloqateqarnissamut neqeroorut. Taakku saniatigut kapitalimi ilaapput peqqinnissaqarfimmi sullissinermi sulinivimmik maalaaruteqarnissamut (sullinneqarnermut maalaarutit) periarfissaqarneq tassa peqqinnissamut tunngasutigut katsorsaanerermut pineqartumut tunngasuunngitsunut, kisianni soorlu assersuutigalugit katsorsaavimmi pissusit, sulisut pissusiat, nerisassaqartinneqarneq assigisaallu. Tamatuma saniatigut maalaarutit tunniunniissaannut piffissaliussat allassimapput.

Siunnersuummi kapitali 3-mi ilaapput napparsimasut ajoquserneranni taarsiiffigitinnissamut periarfissaqarnermut malittarisassat, taakkununga ilanngullugit taarsiiffigineqarnissamut piunasaqaatit aamma aningaasat taarsiissutigineqartussat amerlassuserisinnaasaannut tunngasut aammattaaq taarsissuteqarnissamut suliat qanoq ingerlanneqartarnerat. Kapitalimi taamatutaaq ilaapput napparsimasut ajoqusernerinut taarsiivigineqarnissamut piunasaqaatit pisoqalisoorneri pillugit malittarisassat.

Suliap nunatsinni piareersarneqarnerata kingornatigut suliassat Danmarkimi oqartussanit naliliiffigineqassasut siunnersuummi aamma siunniunneqarpoq. Innuttaasumut sianiginninnissaq siullertut pissutaavoq, tassami danskit oqartussaasui pineqartut suliassaqarfimmut immikkut ilisimasanik pigisaqarmata Kalaallit Nunaanni angussallugit ajornakusoorsinnaasunik. Taamatut immikkut ilisimasaqarnermi danskit oqartussaasui aalajangiinernik assigiittunik eqqortunilu aalajangiinissaminnut, sultanillu sularinninnerup piffissaliiffigineranut tunngavissaqarluarnerussapput. Tassunga ilanngutissapput aningaasartaasa isigineqarneri, tassani aamma suliap ingerlanera Danmarkimi oqartussanut nuunneqassalluni.

Siunnersuummi kapitali 4-mi ilaapput atuutilersinneqarnissaanut aalajangersakkat aammattaaq siornatigut inatsimmut allannguutit.

### *2.3 Inatsisip atuuffia*

Peqqinnissaqarfimmi peqqinnissamut tunngasutigut sulinermut aammalu peqqinnissamut tunngasuni atorfillit suliaat pillugit maalaarutit aammalu Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfimmi katsorsaanerup ingerlanera pillugu napparsimasut maalaaruteqarnissaannut periarfissiisumik malittarisassanik eqquassinnaq pillugu siunnersuummi ilaapput. Peqqinnissamut tunngasutigut sulineq isornartuusimanersoq imaluunniit Napparsimasut inatsisitigut inissisimanerat pillugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 6, 31. maj 2001-imeersumi kapitali 2-5-imut akerliusumik katsorsaavik iliuseqarsimanersoq pillugu maalaarutit pillugit suliat Danmarkimi Napparsimasut maalaarutaannut

Aqutsisoqarfimmit imaluunniit Danmarkimi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunit aalajangiiffigineqartassasut siunnersuummi siunniunneqarpoq.

Tamatuma saniatigut siunnersuut peqqinnissaqarfimmi ingerlatsinermik (sullinneqarnermut maalaarutit) napparsimasup maalaaruteqarnissaannut periarfissaareersoq, sullissinerup pitsaassusianut maalaarutinik imaqartoq ingerlateqqinneqarpoq, tamatumani ilanngullugit katsorsaavimmi pissutsit, sulisut pissusiat, nerisassaqartinneqarneq assigisaallu. Siunnersuut naapertorlugu maalaarutit peqqinnissaqarfimmi qullersanit suliarineqartassapput, katsorsarneqarfik maalaarutigineqarsimasoq suleqatigalugu.

Siunnersuummi nutaatut aalajangersaasoqarpoq peqqinnissaqarfimmi, pisortani oqartussani allani namminersortunilu katsorsartinnermut assigisaanulluunniit atatillugu Kalaallit Nunaanni ajoqusernut napparsimasut ajoqusernerinut napparsimasunut napparsimasulluunniit qimataanut taarsiinissamut periarfissaq pillugu malittarisassat. Taarsiinissaq pillugu suliat Danmarkimi napparsimasunut taarsiisarfimmit (Patienterstatningen i Danmark) aalajangiiffigineqartassasut siunnersuummi siunniunneqarpoq.

### *2.3.1 Inatsisit atuuttut*

#### *Peqqissaanermik suliaqartut pillugit maalaarutit*

Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut maalaaruteqarneq pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 14, 24. september 2012-imeersumi malittarisassat atuuttut malillugit Kalaallit Nunaanni peqqinnissakkut sullissisut peqqinnissamut tunngasuni sulinerat pillugu napparsimasuniit maalaarutit Danmarkimi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut suliaassanngortinneqartarput Peqqinnissamut tunngasuni atorfillit maalaarummi pineqartut isornartorsiorneqarsinnaasmik iliuseqarsimanerat pillugu Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut isummissapput.

Peqqinnissamut tunngasuni atorfillit aalajangersimasut pillugit maalaaruteqarsinnaaneq Inatsisartut inatsisaanni matumani ingerlateqqinneqarput, aammalu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat atorunnaarsinneqassalluni.

#### *Sullinneqarnermut maalaarutit:*

Peqqinnissaqarfiup sullissineranut il.il. naammagittaalliuutit pillugit kaajallaasitaq nr. 13, 19. december 2002-meersoq naapertorlugu peqqinnissaqarfiup ingerlatsinera pillugu maalaaruteqartoqarsinnaavoq. Inatsimmi sullinneqarneq pillugu maalaarutit killiussalerneqarsimanngillat una eqqaassanngikkaanni "ingerlatsinermi pissusiviusoq pisortat peqqinnissaqarfianni sullissineq ingerlaneqartoq", kisianni tassani pineqanngillat suliatigut ingerlatsineq.

Kaajallaasitami § 3-mi atuarneqarsinnaavoq Dronning Ingridip Napparsimavissuanut maalaarutit aamma Kalaallit Peqqissartut Angerlarsimaffiannut maalaarutit Dronning Ingridip Napparsimavissuani Napparsimavimmut Aqutsisunit suliarineqartartut, peqqissaaveqarfinnut aamma kigutilerifinnut maalaarutit Peqqinnissaqarfiup Sinerissami Aqutsisuinit suliarineqartartut.

Peqqinnissaqarfiup ingerlatsinera pillugu maalaaruteqarsinnaaneq ingerlateqqinneqarpoq uanilu Inatsisartut Inatsisaanni sukumiinerusumik nassuiarneqarluni, kiisalu kaajallaasitaq atorunnaarsinneqarpoq-

*Napparsimasut ajoqusernerinut taarsiineq:*

Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfimmi napparsimasut ajoqusernerminnik taarsiiffigineqarnissamut qinnuteqarnissaannut periarfissat pillugit erseqqinnerusunik malittarisassanik aalajangersaqanngilaq. Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik 2017-imi taarsiivigineqarnissamut periarfissat pillugit quppersagaaqqanik saqqummersitsivoq, tassani qinnuteqaatip Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmut nassiuunneqarneratigut taarsiivigineqarnissaq pillugu qinnuteqartoqarsinnaasoq allassimasoqarluni. Peqqinnissamut suliaqarnermi katsorsaanermit atatillugu peqqinnissamut tunngasuni atorfillip kukkusimanera, peqqinnissamut suliaqartut katsorsaanerminni kukkusoqarsimanera pillugu maalaaruteqarnermi napparsimasup isumaqatigineqarnera aammalu peqqinnissamut suliaqartut kukkusimanerisa malitsigisaanik toqqaannartumik napparsimasup inuttut ajoqusersimanera taarsiivigineqarnissaq pillugu qinnuteqarnissamut piumasaqaataasut tassani takuneqarsinnaavoq. 2015-imit aningaasanut inatsimmi napparsimasunut taarsiissutinut immikkut aningaasaliisoqartarsimavoq.

### *2.3.2 Matumuni siunnersuut*

Siunnersuummi siunertaavoq Kalaallit Nunaanni maalaaruteqarnissamut taarsiiffigitinnissamullu aaqqissuussinermik katitikkamik nutaamik aaqqissuussinikkut peqqinnissaqarfimmi napparsimasut pitsaannerusumik sunnuteqarluarnerusumillu maalaaruteqarnissamut taarsiiffigitinnissamullu periarfissaqarnissaat.

Siunnersuummi matumani pingaartumik erseqqissarneqarput:

- Innuttaasut maalaaruteqarnissamut taarsiivigineqarnissamullu periarfissaat ataatsimoortinneqassapput.
- Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup ataani maalaarutinik suliaqartumik allattoqarfimmik pilersitsisoqarnissaa siunniunneqarpoq, taamaalilluni innuttaasoq ataatsimik saaffissaqassaaq peqqissutsikkullu paasissutissat maalaarutip suliarinerani ataasiinnarmi toqqortaatigineqassallutik.

- Katsorsaanerup pitsaasumik ingerlanissaa oqaloqatigiittarnissarlu qitiutinneqarput.
- Iikkagaqarnissaq, pitsaassutsimik ineriartortitsinissaq, peqqinnissaqarfiup pitsaanerulersinneqarnissaa aamma kukkunernik pinaveersaartitsinissaq qitiutinneqarput.
- Suliat imminnut attuumassuteqartinnagit immikkoortillugit suliarineqarsinnaassapput, taamaalilluni taarsiivigitinnissamut apeqqut suliarineqarsinnaalluni Napparsimasut Maalaarutaannik Aqutsisoqarfimmi imaluunniit Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunit aalajangiisoqarsimanera apeqqutaatinnagu aammattaaq aalajangiisimanerup inerneriuunnagaa apeqqutaatinnagu.
- Suliffeqarfinnut peqqinnissamut suliaqartunut sillimmasernissamut pisussaataaneq eqqunneqassaaq.

Maalaaruteqarnermut taarsiivigeqqunissamullu tunngatillugit suliat pillugit suliarinnineq Danmarkimi ingerlanneqassasoq siunniunneqarpoq. Taamaammat pisoqalisoorneq pillugu inatsit 22. december 1908-meersoq suli Kalaallit Nunaanni atuuttoq aallaavigalugu allaanerusunik pisoqalisoorneqarnissamut piffissaliunneqartut allat atuupput. Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfiup peqqinnissaqarfimmi peqqissaanermik suliaqartut pillugit maalaarutininik suliarinnittuussaaq, Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut peqqinnissamut tunngasuni atorfillit pillugit maalaarutininik suliarinnittuussallutik, aamma Napparsimasunut Taarsiisarfiup taarsiinissamut sulianik suliarinnittuussalluni. Tassani inatsisitigut inissisimaffiup allanngortinneqarnera pineqanngilaq, suliali suliarineqartarnerisa aaqqissugaanerat pineqarluni. Napparsimasoq eqqarsaatigalugu assigiinngisitsinissaq suliallu pisariaqanngitsumik sivisuumik suliarineqarnissaat pinngitsoortinniarlugit sulianik suliarinninnermi ingerlaavartumik assigiissaarisumillu suliarinnittoqartariaqartoq naliliisoqarpoq. Taamatut eqqarsaatiginninneq annertuutigit Danmarkimi oqartussanit attuumassuteqartunit akuerineqartussaassaaq, taakku suliat akuttunngitsumik pisariusut suliarinissaannut nalilersornissaannullu paasisimasaqarmata. Oqartussat taakku ukiut ingerlanerini suliaqarfimmi immikkut ilisimasaqaleriartornikuupput, tamannalu maani Nunatsinni sulisunik attasiinnarnissamik unamminartoqarfiusumi angunissaa ajornakusoorpoq. Eqqartuussinnermi suliaasinnaasutut pilersinneqarsinnaasuni Naalakkersuisut nukittunerusunik inissisimassasut aammattaaq naliliisoqarpoq. Taamaammat ataatsimoortumik isiginninneq aallaavigalugu suliat Danmarkimi suliarisassanngorlugit aalajangiiffigisassanngorlugillu nassiunneqartarnissaat tulluartuusoq naliliisoqarpoq.

### *2.3.2.1. Peqqissaanermi suliaqartut pillugit maalaaruteqarneq (katsorsaavik ataaseq arlallilluunniit pillugit maalaarut)*

Peqqinnissaqarfimmi peqqissaanermi suliaqartut pillugit napparsimasut maalaaruteqarnissamut periarfissaat nutaaq siunnersuummi aalajangersarneqarpoq.

Aalajangersakkap siunnersuutigineqartup kingunerisaanik peqqinnissaqarfimmi peqqissaanermik suliaqartut pillugit maalaaruteqarnissaq periarfissiissutigineqarpoq peqqissaanermut tunngasuni atorfilik aalajangersimasoq imaluunniit atorfillit aalajangersimasut maalaarutiginnikkaluarlugit. Taamaalillutik napparsimasut suliatigut sulinerup aalajangersimasup tamarmiusup isornartuusimanersoq pillugu nalilersuinissamut periarfissaqalerput. Danmarkimi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut maalaaruteqartarnej pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 14, 24. september 2012-imeersoq naapertorlugu peqqissaanermut tunngasuni atorfillit aalajangersimasut pillugit maalaaruteqarsinnaaneq atuuttoq Inatsisartut inatsisaannut ilanngunneqarpoq, kiisalu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat atorunnaarsinneqassalluni.

Siunnersuutip kingunerisaanik napparsimasut peqqissaanermik suliaqartut pillugit maalaaruteqartut katsorsaavimmik oqaloqateqarnissaq pillugu neqeroorfigineqarnissamik piumasaaqateqarsinnaalerput.

Siunnersuut malillugu Danmarkimi Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfik (Styrelsen for Patientklager i Danmark) peqqinnissaqarfimmi peqqissaanermik suliaqartut pillugit maalaarutiniq aalajangiissapput, aammalu Danmarkimi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut peqqissaanermut tunngasuni atorfillit akuersissummik pigisaqartut pillugit maalaarutiniq aalajangiisassallutik.

Napparsimasut maalaarutaannik Aqutsisoqarfik taamatullu Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut aalajangiinermi isummerfigissavaat isornartorsiuinermik saqqummiussinissamut tunngavissaqarnersoq, tassa peqqinnissaqarfiup imaluunniit peqqissaanermi tunngasuni atorfillip peqqissaanermik suliaqarnermini napparsimasumik katsorsaanerminni ataatsimut isiginnilluni, suliatigut nalinginnaasumik akuerineqartumit appasinnerusumik suliaqarsimanersoq.

#### *2.3.2.2. Peqqinnissaqarfimmi suliarinninnivimmik maalaaruteqarneq (sullinneqarnermut maalaarutit)*

Peqqinnissaqarfimmi sullissinermi suliaqarnivimmik maalaaruteqarnissamut napparsimasut periarfissaqarnerat peqqissaanermik suliaqartut pillugit maalaaruteqarneq siunnersuummi malittarisassani ilaatinneqanngitsoq siunnersuummi ingerlateqqinneqarpoq. Assersuutigalugu sullissinerup pitsaassusaa, tamatumani apeqqutit ilanngullugit katsorsaavimmi pissutsinut, sulisut pissusiannut, nerisassaqartinneqarnermut assigisaannullu tunngasut.

Kukkunerit ilinniarfiginissaat, katsorsaanermut tunngasuni napparsimasunut atugassarititat pitsaanerulersinnissaat siunertaavoq, kiisalu napparsimasut ilisimatinneqassapput saaffiginnissuteqarneq sumiiffimmi katsorsarneqarfiusumi ilikkagaqarnissamut



atorneqarnissaanut tunngatillugu, tamatumalu kingunerisaanik peqqinnissaqarfiup tatigineqarnera pilerseqqinneqarluni.

Sullinneqarnermut maalaarutit katsorsaavimmiunngitsoq immikkoortumilli allamit qulaajarneqarlutillu aalajangiiffigineqartassasut siunnersuutigineqarpoq. Taamaammat siunnersuut naapertorlugu sullinneqarnermut maalaarut peqqinnissaqarfimmi qullersanit suliarineqassaaq. Tamatuma saniatigut ilisimatitsissutigineqassaaq peqqinnissaqarfimmi qullersaasut sullissineq pillugu maalaarutit Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmit tigusaraat aamma tamatuma kingornatigut suliassat suliaralugit. Suliassat suliarineqarneranut atatillugu peqqinnissaqarfimmi qullersaasut maalaarut katsorsaavimmut maalaarutaasumut maalaarut tusarniaassutigissavaa. Soorlu assersuutigalugu najukkami peqqinnissaqarfik maalaarutigineqarsimappat, taava peqqinnissaqarfimmi qullersaatut maalaarutaasooq Nunap Immikkoortuani Qullersaqarfimmut tusarniaassutigissavaa, najukkami peqqinnissaqarfiup attuumassuteqarfigisaanut.

### *2.3.2.3. Napparsimasut ajoqusernerinut taarsiineq*

Peqqinnissaqarfimmi, pisortani oqartussani allani namminersortunilu katsorsartinnermut assigisaanulluunniit atatillugu Kalaallit Nunaanni ajoqusernernut napparsimasut imaluunniit napparsimasunut qimataasut siunnersuutikkut taarsiivigineqarnissaat periarfissaalissaaq.

Taamaalillutik katsorsaaviit tamarmik peqqinnissaqarfimmut, Kalaallit Nunaanni oqartussanut allanut imaluunniit Peqqinnissaqarfiup aqunneqarnera, aaqqissuussaanera kiisalu peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut aamma tarnip pissusaanik ilisimasallit pillugit Inatsisartut inatsisaat nr. 27, 18. november 2010-meersoq naapertorlugu namminersortunut atassutillit aalajangersakkamut ilaapput.

Inatsit malillugu ajoqusernerit suut taarsiivigineqarsinnaanersut siunnersuutikkut aalajangersarneqarput. Pisuni sorlerni napparsimasooq imaluunniit – toqusoqarnerani – taassuma qimataa napparsimasup ajoqusernera pillugu taarsiivigineqartussaataitanera aamma aalajangersarneqarpoq. Taarsiissuteqarnissamut piumasaqaatit peqqinnissaqarfiup iluani maalaaruteqarnissamut taarsiivigineqarnissamullu periarfissat pillugit danskit inatsisaanni malittarisassanut naapertuuppoq.

Siunnersuummi § 11, nr. 1, napparsimasumik misissuineranut, katsorsaaneranut il.il. atatillugu kukkunernut taarsiisoqarnissaanut periarfissiivoq. Tassunga ilaatigut nappaatip kukkusumik suussusersineqarnera pissutigalugu kukkusoqarnera apeqqutaatinnagu imaluunniit nakorsaanikkut paasinarsisitsineq aallaaviginagu pissutsilli allat pissutigalugit katsorsaasoqarnera imaluunniit paarlattuanik, nakorsaanikkut paasinarsisitsineq aallaavigalugu katsorsaasoqannginnera apeqqutaatinnagu kukkusumik katsorsartinnerit

suulluunniit ilaapput. Taakkua saniatigut katsorsaariaatsip imaluunniit katsorsaanermi teknikip kukkusup atorneqarsimanera kiisalu katsorsaanermi imaluunniit katsorsaanerup kingorna napparsimasumik nakkutilliinermi kukkusoqarnera pissutigalugu ajoqusernerit ilaapput.

Katsorsaanermut il.il. peqqinnissamut tunngasutigut sullissisup aalajangersimasup suli annerusumik sissuerneratigut kukkunermik sumiginnaanermilluunniit pinngitsoortitsisimasinnaagaluartutut pisuutinnissaa piumasqaataanngilaq.

§ 11, nr. 1 malillugu nakorsaammik pineqartumik kukkulluni tunniussisoqarpat imaluunniit taassuma atorneqarnissaanut ilitersuut peqqinnissamut tunngasutigut sullissisumit malinneqanngippat nakorsaait ajoqusiinerat taamaallaat taarsiinissamut aaqqissuussinermut ilaapput.

Taakku saniatigut siunnersuummi § 11, nr. 2-4-mi malittarisassat malillugit ajoquserneq taarsiivigineqarsinnaatitaasoq akuerineqarsinnaavoq ajoquserneq misissuinermut, katsorsaanermut assigisaanulluunniit atatillugu teknikikkut atortuni, sakkuni allatigulluunniit atortuni atorneqartuni kukkunermik ajutoornermilluunniit peqquteqarpat, ajoquserneq nakorsaanikkut isiginninneq aallaavigalugu napparsimasup nappaataanik katsorsaanissamut taamaaqataanik sunniuteqartoq katsorsaariaaseq imaluunniit katsorsaanermi periaaseq pigineqartoq alla atorlugu pinngitsoortinneqarsinnaasimagaluartoq kingornatigut nalilerneqarpat, imaluunniit misissuinerup malitsigisaanik, tassunga ilanngullugu nappaatip suussusernera, imaluunniit katsorsaanermi ima annertutigisumik napparsimasup naammaginantumik sapigaanik annertunerusumik aseruuttoqarluni imaluunniit nappaat nassataqarluni.

§ 15-imut siunnersuut malillugu napparsimasut ajoqusernerinut taarsiissutissat taarsiissuteqarnissamut akisussaaneq pillugu inatsimmi, peqqussutikkut nr. 796, 1. oktober 1993-ikkut kingusinnerusukkut allannguuteqartukkut Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqartumi malittarisassat malillugit annertussusilerneqartarput. Napparsimasumut taarsiineq ajunngitsorsiassallu taarsiissutissaniit ajunngitsorsiassaniillu nammineq akiliutit 7.971 kr.-t ilanngaatigeriarlugit tunniunneqartarput. Taanna peqqinnissaqarfiup iluani maalaaruteqarnissamut taarsiivigineqarnissamullu periarfissat pillugit danskit inatsisaanni malittarisassanut naapertuuppoq.

Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmit maalaarummik tunniussiffiusumi aallarniutaasumik suliamik piareersaareernerup kingorna Danmarkimi Napparsimasunut Taarsiisarfik taarsiinissamut nassiutereernerani suliani aalajangiisassasoq siunnersuutigineqarpoq.

### **3. Pisortanut aningaasaqarnikkut allaffissornikkullu kingunissai**

#### *3.1. Maalaarutit pillugit sulianut allattoqarfik*

Siunnersuummi Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup ataani maalaarutit pillugit sulianut allattoqarfimmik pilersitsisoqassasoq siunniunneqarpoq. Taamaalilluni maalaarutit pillugit suliat katersornerisigut assigiiaartumillu suliarinerisigut isumalluutit allamut atugassaalersut sulinermi tassani ilaanissaat siunertaavoq. Tassunga atatillugu fuldmægtigimut ilinniagartuumut naapertuuttumik pilersitsinermut aningaasartuuteqartoqassasoq ilimagineqarpoq, taakkulu ukiumut akissarsianut aningaasartuutinut 600.000 kr.-nit missaanniittunut naapertuupput.

#### *3.2. Peqqissaanermik suliaqartut pillugit maalaarutit*

Peqqinnissaqarfiup aqunneqarnera, aaqqissuussaanera kiisalu peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut aamma tarnip pissusaanik ilisimasallit pillugit Inatsisartut inatsisaata allanngortinneqarneranik Inatsisartut inatsisaat nr. 2, 29. maj 2012-imeersumut (Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut maalaaruteqarneq) nassuiaatinit takuneqarsinnaavoq 1992-imi peqqinnissaqarfiup tiguneqarnera sioqqullugu Kalaallit Nunaanni peqqinnissamut tunngasutigut napparsimasut maalaarutaannik Danmarkimi oqartussat isumaginnittuusimasut. Taamaalilluni periutsimik pisoqaanerusumik ingerlatitseqqinneq pineqarpoq.

Peqqinnissaqarfiup iluani maalaaruteqarnissamut taarsiiffigitinnissamullu periarfissat pillugit danskit inatsimmik nalunaarutaat nr. 995, 14. juni 2018-imeersumi § 18, imm. 1-imit takuneqarsinnaavoq "Savalimmiuni imaluunniit Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfimmi katsorsartinnermut tunngasunik suliani aningaasartuutit Savalimmiuni Namminersorullutik Oqartussat imaluunniit Kalaallit Nunaanni Namminersorlutik Oqartussat isumaqatigiissuteqarfigalugit naalagaaffimmit akilerneqartarput." Tamanna siusinnerusukkut inatsisinit ingerlatitseqqinneruvoq.

2017-imi maalaarutit suliarineqartarnerannut danskit naalagaaffiata aningaasartuutai suliamut ataatsimut 17.362 kr.-ninet naatsorsuiffiqineqarpoq.

#### *3.3. Taarsiinissaq pillugu suliat*

Taarsiinissaq pillugu suliat manna tikillugu inatsisinik tunngaveqanngitsumik suliarineqartarsimapput.

Siunniunneqarpoq Napparsimasunut Taarsiissuteqartarfik maalaarutit suliassartaanik suliaqartarnissaa. Napparsimasunut Taarsiissuteqartarfiup neriorsuutigaa suliassaq tamanna suliarisinnaallugu, tamatumunnga ilanngullugu immikkoortortaqarfimmik pilersitsinissaq suliassanik Kalaallit Nunaanneersunik qitiutitsisussamik. Aaqqissuussinerup kingunerissavaa ajoqusertut inatsisitigut isumannaanerusumik inissisimanissaat. Napparsimasunut

Taarsiissuteqartarfiup ilisimatitsissutigaa suliassanik suliaqartarneq suliamut ataatsimut 14.000 kr.-nik akeqartoq (2022 akit) aamma akigitinneqartoq taanna momseqanngitsoq. Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik tamatuma saniatigut Napparsimasunut Taarsiissuteqartarfimmut isumaqatigiissuteqangajalerpoq. Taamaattorli tamatumani piunasaqaataavoq peqqinnissaqarfimmi maalaaruteqarnissamut aamma taarsiiffigineqarnissamut tunngatillugu inatsimmik tunngaveqarnissaq, taamaattumik inatsimmik allangortitsinissaq piunasaqaataavoq. Taakkua saniatigut Napparsimasut taarsissuteqartarnermut Peqatigiiffiata malittarisassaanni akuerineqartussaalluni, ukiut affakkaartumik suliarineqartartumi.

Inatsisini allanguutit taakkua suliarineqareerpata isumaqatigiissut suliarineqassaaq, tassa ilaatigut saqqummissapput sulianut ataasiakkaanut suliarineqartunut akigitinneqartut qanoq amerlatiginissaat. Aningaasatuut tamanna suli paasineqanngilaq taamaattumillu Aningaasanut Inatsimmi immikkoortitsisoqarnani. Anguniarneqarpoq aningaasartuummut tamatumunnga Aningaasanut Inatsimmi immikkoortitsisoqarnissaa. Naatsorsuutigineqartutut tamanna pisinnaangippat taava paasineqassaaq aningaasartut qanoq matussuserneqarsinnaanersoq peqqinnissaqarfimmi aningaasaliissutigineqartut iluanni.

Nunat Avannarliit sinnerini maalaarutit nalinginnaasumik ingerlanneqartarnerattut ingerlatsinissaq ammaanqartussaammat taarsiissutit tunniunneqartut taamaaqataanik qaffassasut naatsorsuutigineqarpoq.

Napparsimasut taarsiiffiginissaannut sulianut aningaasartuutit ulloq manna tikillugu Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfimmiit tunniunneqartarsimapput, sillimmasiisoqarsimanngilarlu, soorluttaarlu Namminersorlutik Oqartussani suliffiup iluanut tunngatillugu sillimmasiisarnermut aaqqissuussisoqarumangitsoq. Aningaasartuutaasartut siusinnerusukkut 1,5 mio. kr.-nit missaanniittarsimapput, taakkulu aningaasanut inatsimmi takuneqarsinnaasut napparsimasut taarsiiffigitinnissaannut suliat tunniuttarnerannut aningaasaliissutinut inatsisitigut pisussaaffiusunut naapertuupput. Siunnersuut manna aqqutigalugu napparsimasut maalaarutaannut suliassaqarfik annertusineqarpoq, naatsorsuutigineqarporlu taarsiivigitittussanut aningaasartuutit ukiumut 7 mio. kr.-nint qaffassasut. Tamakku 2022-mut aningaasanut inatsimmut ukiunullu missingersuusiorfiusunut ilanngunneqarput. Aningaasanut ilaapput taarsiissuteqarnernut akiliutigineqartut kisimik taamaattumillu allaffissornermut aamma sulianik suliarinninnermut aningaasartuutit ilaanatik.

#### **4. Inuussutissarsiortunut aningaasarsiornikkut allaffissornikkullu kingunissai**

Suliffeqarfiiit namminersortut peqqinnissamut tunngasutigut suliaqartut sillimmaseqquneqassapput, taamaalilluni katsorsaanerme ajoqusertoqassappat innuttaasoq qulakkeerneqassammat. Tamanna akisussaassuseqartumik peqqinnissamut tunngasutigut sulinerme ingerlatsisinnaanissamut piunasaqaataavoq pisariaqartoq tamatumalu

peqatigisaanik nunami namminersorlutik ingerlataqartut amerlassusiisa siunissami qaffakkiartornissaannik qulakkeerinneqataassalluni.

Kalaallit Nunaanni peqqinnissakkut inatsisit nutarterneqarneri pillugit aallarniutaasumik immikkoortumut innersuussilluni taamatorpiaq aaqqissuussinissaq aqutsisoqatigiinnit tikkuarneqarpoq. Taamaalilluni siunnersuut napparsimasut pillugit sillimasiinissaq pillugu inatsisartut peqqussutissaannut Aqutsisoqatigiit siunnersuusiaannut naapertuuppoq.

### **5. Avatangiisinut, pinngortitamut inuillu peqqissusaannut kingunissai**

Siunnersuut avatangiisinut imaluunniit pinngortitamut sunniuteqassanngitsoq nalilerneqarpoq, kisianni maalaaruteqarnissamut periarfissaq annertusineqartoq tunngavigalugu ilikkagaqarnissamut ilimanaatillit malunnaateqarluarput, taamaattumillu peqqissaanermi neqeroorutit pitsanngorsarneqarsinnaallutik tamatumalu kingunerisaanik innuttaasut peqqissusiat.

### **6. Innuttaasunut kingunerisassat**

Peqqinnissaqarfiup iluani maalaarutit taarsiinissallu pillugit sulianik suliarinninnermut atatillugu innuttaasut inatsisitigut isumannaallisaanikkut annertuumik siunnersuummi pitsanngorsaaffigineqarput. Tamatumani siunnersuutikkut peqqinnissaqarfiup peqqinnissamut tunngasutigut sulinera pillugu maalaaruteqarsinnaanerup, peqqinnissamut tunngasutigut sullissineq peqqinnissamut ilinniarsimasut akuerisaasut pillugit maalaarsinnaatitaanerup kiisalu napparsimasut ajoqusernertut taarsiivigitinnissamut qinnuteqarsinnaanerup periarfissinneqarnera tunuliaqutarineqarput.

### **7. Siunnersuutip kingunerisinnaasai pingaarnerit allat**

Siunnersuut annertuunik allanik kinguneqassanngitsoq naliliisoqarpoq.

### **8. Pisortanik aamma kattuffinnik il.il. tusarniaaneq**

Siunnersuut ullormi 15. maj 2021 [www.naalakkersuisut.gl-imi](http://www.naalakkersuisut.gl-imi) tusarniaanernut iserfissiaq aqcutigalugu, akissuteqarnissamut 11. juni 2021 killigitillugu tamanut saqqummiunneqarpoq. Tusarniaanermut akissutigineqartut oqaaseqaatinik ilaqartut oqaatsit atorneqartut allanngortinnagit oqaatigeqqinneqarput, siunnersuummullu ilanngussaq 1-imi pisariaqartitsineq naapertorlugu oqaaseqarfigineqarlutik. Tusarniaanermut akissutigineqartunut oqaaseqaatit uingasumik allassimapput.

**Siunnersuummi aalajangersakkanut ataasiakkaanut nassuiaatit***§ 1-imut*

§ 1-imut siunnersuummi Inatsisartut inatsisaata atuuffia aalajangersarneqarpoq.

**Imm. 1-imut**

Inatsisartut inatsisaatigut Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfiup iluani maalaaruteqarnissamut taarsiinissamut periarfissaq sunniuteqarluartoq eqqunneqassaaq peqqinnissaqarfimmi peqqissaanermik suliaqartut sulinerat pillugit, peqqinnissamik tunngasuni atorfillit akuersissummik pigisartut suliaat pillugit, suliarinninnivik pillugu maalaaruteqarnermut (sullinneqarnermut maalaarutit) maalaarutitut, aammattaaq napparsimasut ajoquserneranut taarsissuteqartanissamik suliat suliarineqartarnerat pillugu pilersitsisoqassaaq. Oqaatsini "peqqinnissaqarfiup iluani" peqqinnissamut tunngasutigut katsorsartinnerup sumi ingerlanneqarsinnaanerata siamasissumik paasineqarnissaa eqqarsaataavoq. Taamaalilluni maalaaruteqarnissamut taarsiiffigitinnissamullu periarfissaq pisortat napparsimmaviini imaluunniit pisortat kigutileriffiini peqqinnissamut tunngasutigut katsorsartinnermut taamaallaat tunngatinneqanngilaq. peqqinnissamik tunngasuni atorfilik akuersissummik piginsaartoq katsorsaappat allani peqqinnissamut tunngasutigut katsorsaanermi periarfissaq aamma atuuppoq.

**Imm. 2-mut**

Aalajangersakkamut siunnersuut malillugu kakiuisartut pinneraallutillu katsorsaasartut Inatsisartut inatsisaanni ilaanngillat. Kakiuineq imaluunniit pinneraalluni katsorsaaneq inuup pingaarnertut inuussutissarsiutigineraa, saniatigut inuussutissarsiutigineraa imaluunniit nuannariinnarlugu ingerlatarineraa matumani apeqqutaatinneqanngilaq.

Kakiortinneq taaguummot "katsorsaanermut" aallaavittut ilaanngilaq. Taamaattorli napparsimasup katsorsarneranut atatillugu kakiuineq, katsorsaaneq pillugu taaguummot ilaavoq. Nakorsaanikkut kakiuinissamik pisariaqartitsineq pissutigalugu napparsimasunik katsorsaanermut atatillugu kakiuineq nakorsaanikkut kakiuineramik taaneqartarpoq. Nakorsaanikkut kakiuineq napparsimmavissuarni atorneqarnerpaasarpoq. Katsorsaanermut atatillugu kakiuineq assersuutigalugu tassaapput qinnguartaartilluni katsorsaanermi qinnguartaartiffissanik nalunaaqutsiineq aamma qinnguartaammik misissuinermut atatillugu ameraasanik nalunaaqutsiineq. Iluarsaaqqinnermi, assersuutigalugu iviangikkut kræfteqarnermi pilattartinnerup kingorna mulinut assingusunik "nutaamik" kakiuineq imaluunniit napparsimasunik ameri nalinginnaasumi timip qalipaataata milattut ittunik qaortortaqalersimasunik, taamatut nappaatillit amiinik kajorsaalluni imaluunniit napparsimasunut qallunik katagarnermik kinguneqartitsisumik nappaatilinnik kakiuineq

aamma atorpeqartarpoq. Tamatuma saniatigut nakorsaanikkut kakiuineq aamma iluarsiinerni, assersuutigalugu pilatsinnerup kingorna ammip qalipaataa nalinginnaasoq pilerseqqinniarlugu kiinnami qileqqumik qaqortumik kajorsaalluni kakiuineq atorpeqartarpoq. Taamaalillutik kakiuisartut, nakorsaanikkut kakiuinerneq suliaqartut Inatsisartut inatsisaannut matumunnga ilaapput.

Pinnerisaalluni suliarinnittarneq iluarsilluni sulinertut nassuiarneqarpoq, tassani pinnerisaanissaq imaluunniit isikkumik allangortitsinissaq pitsanngorsaanissarlunniit pingaarnertut siunertaralugit katsorsaanissamut pingaarutilimmik pisariaqartuussallutik. Tassa imaappoq pinnerisaalluni katsorsaanerme pilattaaneq allatigullunniit suliarinninnerit pineqarput, taakkunani pinnerisaanissaq pingaarutilimmik pisariaqartuussalluni aammalu isikkup allangortinnissaa pitsanngorsarnissaaluunniit pingaarnertut siunertarineqassalluni. Tamanna inatsisartut inatsisaanni matumani “katsorsaaneq” pillugu nassuiaammut naapertuutinnigilaq (§ 3, imm. 1-imut nassuiaatit takukkit). Tamannalu assersuutigalugu isumaqarpoq botox-imut suliaritinnermut ajoquteqalernerneq kinguneqartumut Inatsisartut Inatsisaat manna naapertorlugu maalaaruteqartoqarsinnaassanngitsoq taarsiissutinullunniit qinnuteqartoqarsinnaassanngitsoq.

Pilattaanerit pinnerisaallunilu suliarinninnerit allat, isikkup allangortinnissaanut isikkorissaanissamillu siunertallit, peqqinnissamullu tunngasutigut sullissisumit timikkut tarnikkullu (nakorsaalluni) suliarinninnerit ingerlanneqartut matumani Inatsisartut inatsisaannut ilaapput, tassunga ilanngullugit ilaatigut kræftimik napparsimanerup kingorna iluarsaassinerit, meeqqat pissusissamisuunngitsumik ajoqutaannik pilattaanerit imaluunniit katsorsarneqarsinnaanngitsumik migrænerternermut botoximik katsorsaanerit.

Imm. 3-mut

Tarnimikkut napparsimasunik nammineersinnaajunnaarsitsisarneq allatigullu pinngitsaaliissummik iliuuseqartarneq pillugit Inatsisartut Inatsisaat naapertorlugu maalaarutit tamanna pillugu malittarisassat atuuttut malillugit suli suliarineqartassapput aamma Inatsisartut inatsisaanni matumani malittarisassanut nutaanut ilaanatik.

Imm. 4-mut

Nakorsaatit aalajangersimasut piginnaasaannik taamaallaat peqquteqartut ajoqusernerit pillugit taarsiinerit Inatsisartut inatsisaanni matumani malittarisassanut ilaangillat.

Imm. 5-imut

Peqqinnissamut tunngasuni sulisut allat Inatsisartut Inatsisaat manna naapertorlugu nalunaarummi akisussaannerneq ilaasinnaanerannik aalajangersaanissamut aalajangersakkami Naalakkersuisut piginnaatinneqarput. Inatsimmi siunertap akuerinissaanut tunngatillugu

napparsimasullu maalaaruteqarnissamut taarsiiffigineqarnissamullu periarfissaat eqqarsaatigalugit pisariaqalerpat piginnaatitsissut immikkut atorineqassasoq eqqarsaatigineqarpoq.

## § 2-mut

### Nr. 1-imut

Taguut "*peqqinnissaqarfik*" ima paasineqassaaq peqqinnissaqarfik tamarmiusoq, matumani napparsimmaviit, peqqissaaviit, peqqissaaveqarfiit, nunaqarfinni nakorsiartarfiit il.il. Taamaalilluni taaguummi Kalaallit Nunaanni Kigutileriffeqarfiit, kigutileriffiit namminersortut, Nunatta Nakorsaataasivia, nunap immikkoortuini tallimani peqqissaaviit aamma Dronning Ingridip Napparsimmavissua pineqarput. Peqqinnissakkut sullissineq pillugu Namminersorlutik Oqartussat kiffartuussinissamik isumaqatigiissutaata malitsigisaanik Pituffik aamma ilaassaaq. Napparsimmavissuarmut uninnissaaq sioqqullugu suliniutit peqqinnissaqarfimmit ingerlanneqartut aamma ilaapput. Namminersorlutik katsorsaasartut aqqissuussinermut ilaasut ikittuinnaapput. Katsorsaaviit namminersortut allat nutaat peqqinnissamut tunngasunik suliaqartussani peqqissamut tunngasuni atorfilinnik ingerlatsineq suliarineqarpat maalaaruteqartarnermut aqqissuussinermi ilannguneqassapput.

### Nr. 2-mut

Una "*Peqqisaanermik suliaqartut*" aqutigalugu suliarinninneq Napparsimasut inatsisitigut inissisimanerat pillugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 6, 31. maj 2001-imeersumi kingusinnerusukkut allanngortinneqartumi nassuiarneqartutut paasineqassaaq. Katsorsaaneq misissuinertut, nappaammik suussusersiuinertut, nappaammik katsorsaaneqartut, sungiusaaqqinnertut, peqqinnissamut tunngasutigut paaqqutarinninnertut aamma napparsimasunut ataasiakkaanut tunngatillugu pinaveersaartitsilluni suliniuteqarnertut nassuiarneqarpoq. Katsorsaaneqartut periarfissat allat ilaannngillat. Katsorsaaneqartut periarfissat allat ima paasineqassapput katsorsaariaatsit annerusumik peqqinnissaqarfiup avataani atorineqartartut aammalu katsorsaaneqartut isumalioriaatsinik aalajangersimasunik, assersuutigalugu katsorsaariaatsimik Kinamiut ileqqutoqaanneersumik (traditionel kinesisk medicin), meqqutit atorlugit peqqissaariaatsimik (akupunktur), niaqqup saarnaaq aallaavigalugu timimik katsorsaaneqartut (kraniosakral terapi), assaat isikkallu aallaavigalugit timimik katsorsaaneqartut (zoneterapi) il.il. tunngavillit. Katsorsaariaatsit maannakkut sunniuteqartarneri pillugit nakorsamit uppersarnerneqarsimannngitsut, assersuutigalugu imerajuttunik katsorsaaneqartut ilaatinneqannngillat.

### Nr. 3-mut

Una "*peqqinnissamut tunngasuni atorfilik*" ima paasineqassaaq:



- 1) Peqqinnissamut tunngasuni atorfillit, qallunaat nunaanni akuersissummik pigisaqarneq tunngavigalugu peqqissaanermik suliaqartut, taakkununga ilanngullugit nakorsat, kigutit nakorsaat, kiropaktorit, pillorissaasut, timimik sungiusaasut, aaviaasut, inuussutissaleriutigalutik nerisassalerisut, tarrarsuisartut, nermusiortartut, kigusiortut kigutilerisinnaasut, kigutigissaasut, isaruaarniat, kontaktlinseerniat aammalu isarualerisut, isikkanik tagiartuisartut kiisalu isumaginninnermi peqqinnissamullu ikiortit.
- 2) Peqqinnissaqarfiup iluani sulisarnermut tunngatillugu tarnip pissusaanik ilisimasallit, paarsisartut, peqqissaasut, utoqqaat illuini assistentit, nakorsaaserisut, nakorsaaserisut nakorsaaseriffinni sulisut, farmakonomit farmaceutitullu ilinniartut nakorsaaseriffimmi ilinniarnermik ingerlatsisimasut.
- 3) Kigutit nakorsaasa namminersortut peqqissaanermik suliaqarnerannut tunngatillugu.
- 4) Peqqissaasut, kigutigissaasut, klinikassistentit, peqqinnissamik siammarsaasut, sundhedsassistentit, inunnik isumaginninnermi peqqissaanermilu ikiortit, nunaqarfinni peqqinnissakkut sullissisut, peqqissaanermi ikiortit, portøritullu annaassiniartartut Kalaallit Nunaanni ilinniarsimaneq sulisinnaatitaanerluunniit tunngavigalugu peqqinnissakkut sullissisut.

### *§ 3-mut*

#### Imm. 1-imut

Siunnersuutip malitsigisaanik peqqinnissaqarfiup peqqinnissamut tunngasutigut sulineranut maalaarutininik Danmarkimi Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfik aalajangiisassaaq. Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfik isornartorsiuinissamut tunngavissaqarnerisut pillugu aalajangiinnermini peqqinnissaqarfimmi peqqinnissamut tunngatillugu suliatigut sulineq ataatsimut isigalugu sullissinnermi pitsaassuseq nalinginnaasumik akuerisaq malillugu sullissisoqarsimanersut pillugu isummissaaq, sukumiinerusumik imarisaat Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfiup sulinerani ineriartortinneqassappata Nunatsinni Nakorsaaneqarfik suleqatigalugu. Taamaalilluni Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfik peqqinnissamut tunngasutigut sullissinerup pitsaassusaanik tunngaveqarluni naliliisaaq. Peqqinnissamut tunngasutigut sullissinerup pitsaassusaani tassani kalaallit nunaanni pissutsit katsorsaanermilu atukkat eqqarsaatigineqassapput. Taamaalilluni napparsimasumik katsorsaanermi, peqqissaanermik suliaqarnermut nalinginnaasut ataatsimut isigalugit pinnagit, peqqissaanermik suliaqarnermi katsorsaanernut aalajangersimasunut tunngatillugu maalaarutininik Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfik taamaallaat isummertussaassaaq.

Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfiup aalajangiineri katsorsaavimmut pineqartumut, assersuutigalugu napparsimmavimmut peqqissaavimmulluunniit

katsorsaasimasumut maalaarummi pineqartumut nassiunneqassapput. Aalajangiinerit aamma Nunatta Nakorsaaneqarfianut nassiunneqassapput.

§ 3, imm. 1 naapertorlugu peqqinnissaqarfimmi peqqissanermi suliaqarnermut maalaarutip assinga Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut suliassangortinneqarsimappat suliatigut sulinerup assinga pillugu maalaarut suliarineqarsinnaanngilaq. Aalajangersakkap kingunerisaanik Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut peqqinnissamut tunngasuni atorfillip suliatigut sulineranut aalajangersimasumut arlallilluunniit sulinerannut tunngatillugu maalaarummik suliaqarpat suliaqarnikuuppalluunniit, suliatigut sulinerumut maalaarutit katsorsaanermit tassani katsorsaanerulluunniit ingerlaneranut peqqinnissaqarfimmi suliatigut sulinerumut maalaarutit Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmit suliarineqarsinnaanngillat.

Nunatsinni Nakorsaaneqarfik maalaarummik tigusaqaruni taassuma katsorsaanerup assinga pillugu maalaarutigineqartumik Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut suliaqarsimannginnerat suliaqalinnginneralluunniit qulakkeeqqaassagaa aalajangersakkami piunasaqaataavoq, tassami taamaattoqassagaluarpas Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmit maalaarut itigartitsissutigineqassammat.

Imm. 2-mut

Napparsimasut Maalaarutaannut Aqutsisoqarfiup peqqinnissaqarfimmi peqqinnissamut tunngatillugu suliatigut sulinerumut maalaarutit aalajangiinerani qisuariarnissamut periarfissai siunnersuummi aalajangersarneqarput. Napparsimasut maalaarutaannut aqutsisoqarfik peqqinnissaqarfimmi peqqinnissamut tunngatillugu suliatigut sulinermit isornartorsiuinissamut tunngavissaqarneris pillugu aalajangiinermini napparsimasumik katsorsaanermit peqqinnissaqarfimmi peqqissanermi suliaqarneq (ataatsimut isigalugu imaluunniit ilaanaa pillugu) sullissinermit pitsaassuseq nalinginnaasumik akuerisaq malillugu sullissisoqarsimanersaq pillugu isummissaaq.

Aalajangersagaq malillugu Napparsimasut inatsisitigut inissisimanerat pillugu Inatsisartut peqqussutaanni kapitali 2-5-imiittuni malittarisassanut maalaarutinit, matumani paasissutissinneqareernikkut isumaqataalluni akuersineq, napparsimasaq pillugu allattugaatinik takunnissinnaaneq, nipangiussisussaataaneq il.il. pillugit malittarisassanut tunngatillugu Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfik aamma isummersinnaavoq. Tassunga atatillugu inatsisit malinneqarsimanersut pillugit Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfik isummissaaq.

## Imm. 3-mut

Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmit aalajangiinerit allaffissornikkut oqartussanut allanut ingerlateqqinneqarsinnaannginnerat aalajangersakkami aalajangersarneqarpoq. Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfik aamma suliat aalajangiiffigineranni ingerlatsinermi inatsisitigut malittarisassanik eqqortitsisimansoq apequtaavoq.

Imaappat piviusumik kukkusoqarsimalluni imaluunniit suliatigut isumaqatigiinngittoqarluni taava suliap aallarteqqinneqarnissaat qinnutigineqarsinnaavoq, taamaaliornikkut suliaq nutaamik nalilersorneqarsinnaalluni. Qinnuteqaat tunngavigalugu aqutsisoqarfiup nalilersussavaa paasissutissanik nutaanik aamma pingaaruteqartunik pissarsisoqarsimansoq, taakkualu aallartitseqqinnermut tunngavigineqarsinnaanersut.

Aallartitseqqittoqarnissaanut qinnuteqaat napparsimasumit, katsorsaaneramik suliaqarfimmit imaluunniit Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmit saqqummiunneqarsinnaavoq.

## § 4-mut

## Imm. 1-imut

Siunnersuuteqarnerup kingunerisaanik peqqinnissamut tunngasuni atorfillit akuerisat suliaat pillugit maalaarutinut tunngatillugit Danmarkimi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunit aalajangiisoqartalissaaq.

Peqqinnissamut tunngasuni atorfillit § 2, nr. 3-mut nassuiaatini taaneqartut Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut suliaqarfiinut ilaapput.

Inatsisartut Inatsisissaat una Pituffiup sakkutooqarfiata iluani Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfimmit nakorsartinnissamik pisariaqartitsisunik misissuinerunngippat nakorsartinnissamullu innersuussinerunngippat, Pituffiup sakkutooqarfiani peqqinnissakkut sullissisunut atuutinngilaq.

Peqqinnissaqarfimmi peqqinnissamut tunngasutigut sulinermut maalaarutigineqarpat, tak. siunnersuummi § 3, imm. 1, imaluunniit maalaarut Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmit suliarineqarsimappat, taava Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut maalaarut suliarisinnaanngilaat.

## Imm. 2-mut

Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut peqqinnissamut tunngasuni atorfillit akuerisat suliaat pillugit maalaarutinik aalajangiinerani qisuariarnissamut periarfissaat siunnersuummi aalajangersarneqarput. Napparsimasut maalaarutaannik Aalajangiisartut peqqinnissamut tunngasuni atorfiliup suliaqarneranik isornartorsiuinissamut tunngavissaqarnerisooq pillugu aalajangiinerminni napparsimasumik katsorsaanerami

peqqinnissaqarfimmi suliatigut sulineq (ataatsimut isigalugu imaluunniit ilaannaa pillugu) sullissinermi pitsaassuseq nalinginnaasumik akuerisaq malillugu sullissisoqarsimanersoq pillugu isummissapput.

Aalajangersagaq malillugu Napparsimasut kapitali 2-5-imiittuni malittarisassanut maalaarutinut, matumani paasissutissinneqareernikkut isumaqataalluni akuersineq, napparsimasoq pillugu allattugaatinik takunnissinnaaneq, nipangiussisussaataaneq il.il. pillugit malittarisassanut tunngatillugu Napparsimasut maalaarutaannik Aalajangiisartut isummersinnaapput. Tassunga atatillugu inatsisit eqqortinneqarsimanersut pillugit Napparsimasut maalaarutaannik Aalajangiisartut isummissapput.

Imm. 3-mut

Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmit aalajangiinerit allaffissornikkut oqartussanut allanut ingerlateqqinneqarsinnaannginnerat aalajangersakkami aalajangersarneqarpoq. Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfik aamma suliat aalajangiiffigineranni ingerlatsinermi inatsisitigut malittarisassanik eqqortitsisimanerinut apeqqutit aamma ilanngullugit.

Imaappat piviusumik kukkusisoqarsimalluni imaluunniit suliatigut isumaqatigiinngittoqarluni taava suliap aallarteqqinneqarnissaat qinnutigineqarsinnaavoq, taamaaliornikkut suliaq nutaamik nalilersorneqarsinnaalluni. Qinnuteqaat tunngavigalugu aqutsisoqarfiup nalilersussavaa paasissutissanik nutaanik aamma pingaaruteqartunik pissarsisoqarsimanersoq, taakkualu aallartitseqqinnermut tunngavigineqarsinnaanersut.

Aallartitseqqittoqarnissaanut qinnuteqaat napparsimasumit, katsorsaanermik suliaqarfimmit imaluunniit Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmit saqqummiunneqarsinnaavoq.

### *§ 5-imut*

*§ 5-imut* siunnersuutikkut peqqinnissaqarfimmi peqqinnissamut tunngasutigut sulineq pillugu maalaaruteqarnissamut napparsimasut nutaamik periarfissaqalerput. Aalajangersagaq malillugu napparsimasumiit taannaluunniit sinnerlugu maalaarut taamaattoq Nunatta Nakorsaaneqarfianut tunniunneqassaaq. Taanna maalaarut suliarineqarsinnaanersoq pillugu aallarniutaasumik naliliissaaq, allatigut suliamik piareersaalluni, tassunga ilanngullugit akuersinermik pissarsiniarneq aammattaaq piginnaatitsissummik, napparsimasut pillugit allattugaatinik pissarsiniarneq, nutserineq il.il., kiisalu maalaarut Danmarkimi Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmi suliarisassanngorlugu aalajangiiffigisassanngorlugulu nassiullugu. Nunatta Nakorsaaneqarfiata suliamik piareersaanera pillugu sukumiinerusumik itisiliinermut § 6-imut nassuiaatinut innersuussisoqarpoq.

Aalajangersagaq Kalaallit Nunaanni katsorsaavik ataaseq arlallilluunniit pillugit maalaaruteqarnissamut periarfissiivoq.

Katsorsaanermmut Danmarkimiit Kalaallit Nunaanni ingerlanneqartumut, assersuutigalugu qarasaasiakkut nakorsartitsilluni isikkut nappaatinik naliliinermut tunngatillugu taakkunani suliani suleriaatsit atuuttut Kalaallit Nunaannut tunngasortaat Nunatta Nakorsaaneqarfianit qulaajarneqartarput. Taamaammatt sulianut taakkununga tunngatillugu maalaarut Kalaallit Nunaanni Nunatta Nakorsaaneqarfianut tunniunneqassaaq. Danmarkimi Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfik inaarutaasumik aalajangiissaaq.

*§ 6-imut*

*Imm. 1-imut*

Maalaarut suliarineqarsinnaanersoq pillugu Nunatta Nakorsaaneqarfia aallarniutaasumik naliliinermik tigusaqartassasoq aallarniutaasumillu naliliissassasoq siunnersuummi § 6-imi aalajangersarneqarpoq. Naliliinermi matumani Nunatta Nakorsaaneqarfia maalaarutip imarisaanut isummissanngilaq, taamaallaalli maalaarut maalaaruteqartarnermut aqqissuussinermi ilaanersoq, taamaalillunilu inatsisartut inatsisaanni matumani malittarisassat malillugit suliarineqarsinnaanersoq isummissalluni.

Maalaarutip Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmut imaluunniit Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut ingerlateqqinneqarnissaanut tunngatillugu Nunatsinni Nakorsaaneqarfik naliliissaaq. Taamaalilluni Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup saaffiginnissutit, peqqinnissamut tunngasutigut katsorsaanermmut aalajangersimasumut tunngassutillit, taamaattorli napparsimavimmik, peqqissaavimmik assigisaannilluunniit naammagisimaarinnginnermik ataatsimut isigalugu annertunerusumik ersersitsiffiusut Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmut ingerlateqqissallugit itigartitsissutigisinnaavaa. Tamatumani Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfiup sullissinerup taamaallaat pitsaassusaanut, assersuutigalugu inimi pissutsit, nerisaqarneq eqqiaanerlu imaluunniit peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut pissusilersornerat pillugit apeqqutinut isummersinnaannginnera tunngavigineqarpoq. Kingullertut taaneqartoq siunnersuummi § 9-mi ingerlatsinivimmut (sullinneqarnermmut maalaarutit) immikkut maalaaruteqarsinnaanermmut periarfissamut ilaassaaq.

Kikkut maalaarummik tunniussisinnaanerinnut tunngatillugu kinaluunniit Kalaallit Nunaanni peqqinnissamut tunngasutigut katsorsartinneqarsimasoq maalaaruteqarsinnaatitaavoq. Inuit utaqqiisaasumik Kalaallit Nunaanni najugaqartut - assersuutigalugu takornariat - peqqinnissamut tunngasutigut katsorsartinneqartut aamma maalaaruteqarsinnaatitaapput. Taamatuttaaq napparsimasut Kalaallit Nunaanni katsorsarneqarsimasut peqqinnissaqarfiup peqqissutsimut tunngatillugu sulinera pillugu Danmarkimi Napparsimasut maalaarutaannut

Aqutsisoqarfimmut toqqaannartumik maalaaruteqarsinnaanngitsut allassimavoq. Taamatuttaaq napparsimasasut Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfimmit Danmarkimi katsorsarneqartussatut innersuunneqarsimasut Danmarkimi katsorsarneqarnertik pillugu Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmut toqqaannartumik maalaaruteqarsinnaanngillat. Maalaarut taanna Nunatta Nakorsaaneqarfianut nassiunneqassaaq.

#### Imm. 2-mut

Napparsimasup maalaarutaa Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmut ingerlateqqinnginnerani Nunatta nakorsaaneqarfia namminersorluni aammalu piareersaalluni suliarnik suliarnissasoq siunnersuutigineqarpoq. Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfimmut tunngasuni pissutsit pilugit paasissutissanik attuumassuteqartunik, Danmarkimi peqqinnissamut tunngasuni arlalitsigut allaanerussuteqarsinnaasunik, Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfiup pissarsinissaata qulakkeernissaa matumani siunertaavoq. Taamaalilluni maalaarutip tigusaqareerneratigut, maalaarutip ersarissarneqareerneratigut suliallu eqikkarneqareernerata kingorna Nunatta Nakorsaaneqarfiata suliaraq piareersarsinnaalissavaa. Nunatta Nakorsaaneqarfiata suliarnik suliarninneratigut, taarsiinissamut Kalaallit Nunaanni suliart Kalaallit Nunaanni pissutsit aallaavigalugit nalilersorneqarnissaat qulakkeerneqassaaq.

#### Imm. 3-mut

Suliarnik piareersaanermi tassani suliart pisoqalisooresimanissaanut isummerneq aamma ilaavoq. Maalaarutit pillugit suliart ataasiakkaat allaffissornikkut aningaasartuuteqartitsinnaanerit killilerniarlugu taamatut siusissukkut pisoqalisooresimanerup isummerfigisinnaanissaanut periarfissaq eqqunneqarpoq. Maalaarut erseqqissumik pisoqalisooresimappat taassuma maalaarutip pisoqalisimanera paaseqqinniarlugu Danmarkimut ingerlateqqinneqarnissaa naleqqutinngilaq. Taamaammatt pisuni taakkunani Nunatta Nakorsaaneqarfia suliart pisoqalisooresimanera pillugu aalajangiissaaq. Pisoqalisooresimanersoq nalornissutigineqarpat tamanna pillugu apeqqut Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmut nassiunneqartariaqarpoq. Pisoqalisooresimanera pillugu Nunatta Nakorsaaneqarfiata aalajangiinera maalaarutigineqarpat tamanna immikkut suliarnissannorlugu Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmut nassiunneqassaaq.

#### Imm. 4-mut

Taamatuttaaq maalaarut erseqqilluinnartumik tunngavissaqanngippat, taava Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup maalaarutip suliarnissaanik itigartissuteqarsinnaavoq. Tunngavissaqanngitsumik oqarnermi assersuutitut pineqarput pissutsit, katsorsaanermut

attuomassuteqanngitsut imalluunnit katsorsaaneq pillugu nassuiaatit piviusutut erseqqilluinnartumik ilumuunnginnerarneqarsinnaasut.

Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup aalajangiinera maalaarutigineqarpat, suliaq immikkut suliarisassanngorlugu Napparsimasut malaarutaannut Aqutsisoqarfimmut nassiunneqassaaq.

Imm. 5-imut

Nunatsinni Nakorsaaneqarfik danskisuumut kalaallisuumullu nutserisoqartarnissaanik qulakkeerinnissaaq.

### *§ 7-imut*

Imm. 1-imut

§ 7, imm. 1-imut siunnersuutip kingunerisaanik napparsimasut Nunatta Nakorsaaneqarfianut maalaaruteqarnissamut inatsisitigut piffissaliussat iluanni peqqinnissaqarfiup peqqissutsimut tunngatillugu sulinera pillugu maalaaruteqartut katsorsaavimmik oqaloqateqarnissamik neqeroorfigineqassapput. Nunatta Nakorsaaneqarfia oqaloqateqarnissamut periarfissaq pillugu napparsimasumut ilisimatitsissaaq.

Peqqinnissamut tunngasutigut sullissinernut, peqqinnissaqarfimmit tamakkiisumik ilaannakuusumilluunniit aningaasartuuteqarfigisaanut tunngasunik maalaarutinut aalajangersakkat malillugit oqaloqateqarnissamut neqeroorut atuuppoq. Napparsimmavinnut, matumani napparsimmavinni namminersortuni katsorsartinnermut aamma napparsimmavissuarmut uninnissaq sioqqullugu suliniutinut peqqinnissaqarfimmit ingerlanneqartunut tunngasunut maalaarutit pineqarput. Tamanna aamma kigutileriffinni katsorsartinnermut atuuppoq. Oqaloqatigiinnissamut neqeroorummut ilaatinneqanngillat maalaarutit napparsimasut piginnaatitaaffianut tunngasut soorlu nipangiussisussaatitaanermik unioqqutitsinerit, napparsimasup journalinik takunnikkusunneq assigisaallu. Taamaattorli oqaloqateqarnissamut neqeroorut Kalaallit Nunaannut killeqartinneqarpoq. Tassa isumaqarpoq Danmarkimi katsorsartissimagaanni Danmarkimi katsorsaavimmik oqaloqateqarnissamik neqeroorfigineqarnissamut napparsimasutut piumasaqartoqarsinnaanngitsoq. Taamaattorli napparsimasup Kalaallit Nunaanni nakorsaanic akisussaasumik oqaloqateqarnissaanut neqerooruteqartoqarsinnaavoq. Suliap Danmarkimi Napparsimasut malaarutaannut Aqutsisoqarfimmut nassiunnerani Nunatta Nakorsaaneqarfiata suliamik saqqummiussinerani napparsimasup oqaloqatigiinnermi peqataasimanera taassumalu inernerani allanneqarsinnaapput.

Oqaloqatigiinnissaq napparsimasup kissaatigippagu, tamatuminnga aallarniinissamut katsorsaavik aalajangersakkatigut pisussaaffilerneqarpoq. Oqaloqatigiinneq peqqinnissaqarfimmi siunnersortimit imaluunniit piginnaasalimmit allamit aamma

attuumassutimit katsorsaavimmi pineqartumi inummit tamakkuninnga suliaqarsinnaatitaasumit ingerlanneqassaaq. Napparsimasoq oqaloqateqarnermi illersortimik peqateqarsinnaatitaavoq.

Najukkami oqaloqatigeeriaatsip aqunneqarnissaa katsorsaaviup nammineerluni aaqqissuussinnaavaa, soorluttaaq pissutsit aalajangersimasut eqqarsaatigalugit oqaloqatigiinnerup qanoq ingerlanissaa, matumani oqaloqatigiinnernik ataasiarluni arlaleriarluniluunniit neqerooruteqarnissaaq aamma oqaloqatigiinneq skypekkut teknologimilluunniit aaqqiissut alla atorlugu ingerlanneqassanersoq pillugu nalilersuissasoq. Katsorsaavik ilaatigut peqqinnissaqarfimmi siunnersortimik ataatsimeeqateqarnissamut napparsimasumik aggersaasinnaavoq, soorluttaaq napparsimasumik ataatsimeeqateqarnermi peqqinnissaqarfimmi tunngasutigut sullissisut akuusimasut peqataanissaannut katsorsaavik aggersaasinnaassasoq. Oqaloqatigiinnerup qanoq ingerlanneqarnissaanik katsorsaaviup aaqqissuussinerani napparsimasup oqaloqatigiinnissap ilusissaanut kissaatai sapinngisamik katsorsaavimmit eqqarsaatigineqartariaqarput. Napparsimasumik oqaloqateqarnermi atorfinitsitsinermi inatsisitigut pisussaaffiit qaangerlugit peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut katsorsaanerme ilaasimasut peqataanissaannut aalajangersakkatigut katsorsaavik peqqusisinnaatitaanngilaq.

#### Imm. 2-mut

Oqaloqatigiinnerup kingorna napparsimasup maalaarutimi taamaatiinnarnissa toqqarpagu tamanna pillugu katsorsaavik Nunatta Nakorsaaneqarfianut nalunaaruteqassaaq tamatumalu kingorna maalaarut naammassineqartutut isigineqassaaq. Oqaloqatigiinnerup kingorna napparsimasup maalaarutimi suli suliarineqarnissaa kissaatigippagu suliame paasissutissat attuumassuteqartut tamaasa suliarineqaaqqinnissaanut atugassanngorlugit katsorsaaviup Nunatta Nakorsaaneqarfianut nassiutissavai. Suliap suliareqqinnissaanut paasissutissat attuumassuteqartut ilaatigut tassaapput napparsimasoq pillugu allattugaatit, peqqissuseq pillugu paasissutissat oqaloqatigiinnermilu inerniliussaaq, aammattaaq peqqinnissamut tunngasuni atorfeqartunit attuumassuteqartunit imaluunniit summiffimmi katsorsaafiusumi aqutsisunit oqaaseqaataajunnartut.

#### § 8-mut

§ 5 malillugu peqqinnissaqarfiup peqqissutsimut tunngatillugu sulinera pillugu maalaaruteqarnissamut ukiunik marlunnik piffissaliussaq § 5-imut siunnersuummi aalajangiunneqarpoq. Ukiunik marlunnik piffissaliineq piffissamiit maalaaruteqartup pissutsinik maalaarutigineqarsinnaasunik ilisimasaqalerneraniit imaluunniit ilisimasaqarfigilersimasussaagaluaniiit naatsorsorneqassaaq. Aammattaaq maalaarutip tunniunneqarnissaanut ukiunik tallimarluinnarnik piffissaliisoqarpoq, taannalu pissutsip



maalaarutigineqartup ullormi pineraniit naatsorsorneqarluni. Taamaalilluni ukiunik tallimanik piffissaliineq napparsimasup pissutsinik maalaarutigineqartunik qanoq ilinerani ilisimasaqalerneranut attuumassuteqanngilaq. Maalaaruteqarnissamut piffissaliussatut taaneqartut saneqqunneqarsinnaanngillat.

Danmarkimi aaqquissuussineq assigalugu pisoqalisoornissamut piffissaliunneqartut atorneqarnissaasa pissusissamisoorsorineqarput, tassami peqqinnissamut tunngasutigut maalaarutit Danmarkimi suliarineqartartussaammata.

### § 9-mut

Peqqinnissaqarfiup kiffartuussineranut il.il. naammagittaalliuutit pillugit kaajallaasitaq nr. 13, 19. december 2002-meersoq malillugu "kiffartuunneqarneq pillugu naammagittaalliuutit"-nik taaneqartoq periarfissaareersoq § 9-mik siunnersuutikkut ingerlateqqinneqarpoq.

Peqqinnissaqarfimmi sulinivik (sullissineq) aamma § 5-imut siunnersuummi ilaanngitsoq pillugu napparsimasut maalaarsinnaanerannut siunnersuut periarfissiivoq. Peqqinnissamut tunngasutigut suliarinninnermut aalajangersimasumut tunngasut maalaarutit pinnagit, kisianni pissutsit allat katsorsartinnermut attuumassuteqartut pineqarlutik. Assersuutigalugu sullissinerup pitsaassusaa, matumani assersuutigalugu najukkami pissutsit, nerisaqarneq aamma eqqiaaneq imaluunniit peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut pissusilersornerat pillugit maalaaruteqarnerit aalajangersakkami ilaapput.

Katsorsaavimmi nalinginnaasumik utaqqisarnerit pillugit maalaarutit aallaaviatigut "sullinneqarnermut maalaarutinut" ilaapput. Taamaattorli § 5-imut siunnersuut malillugu Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfiup naliliinermini katsorsaanerup ingerlanerani utaqqinerit namminermi peqqinnissamut tunngasutigut sunniuteqarsimanersut imaluunniit sunniuteqarsimasinnaagaluarnerisut tamatumalu malitsigisaanik peqqinnissaqarfimmi peqqinnissamut tunngatillugu suliatigut sulinermi pitsaassuseq nalinginnaasumik akuerisaq malinneqarsimanersoq pillugu isummersinnaavoq. Suliani ataasiakkaani tamatigut aalajangersimasumik naliliisoqartassaaq.

Katsorsaariaatsimut aalajangersimasumut neqeroorutigineqarneq ajortumut maalaarutit nalinginnaasunut aamma sullissinerup pitsaassusaanut politikikkut aalajangersarneqarsimasumut tunngassuteqarput taamaattumillu taaguummumut "sullinneqarnermut maalaarutit"-nut ilaanatik. Katsorsaariaaseq Kalaallit Nunaanni neqeroorutigineqanngippat napparsimasorli Danmarkimi katsorsartinnissamut innersuunneqarsimasussaagaluarluni, taava § 5-imut siunnersuut malillugu katsorsaanerup ingerlarnga aalajangersimasooq pillugu maalaarummik Napparsimasut maalaarutaannut

Aqutsisoqarfiup naliliinermini tamanna namminerimi peqqinnissamut tunngasutigut sunniuteqarsimanersoq imaluunniit sunniuteqarsimasinnaagaluarnersoq tamatumalu malitsigisaanik peqqinnissaqarfimmi peqqinnissamut tunngatillugu suliatigut sulinerimi ataatsimut isigalugu pitsaassuseq nalinginnaasumik akuerisaq malinneqarsimanersoq pillugu isummersinnaavoq. Suliani ataasiakkaani tamatigut aalajangersimasumik naliliisoqartassaaq.

Sullinneqarnermut maalaarutit ilaatigut suliamut attuumassuteqannginnissamut isumaliuutersuutit kingunerisaannik immikkoortumut arlaannaannulluunniit attuumassuteqanngitsumut tunniunneqartarnissaat naleqqunnerpaassasoq nalilerneqarpoq. Taamaattumik sullinneqarnermut maalaarutit Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmut, suliap ilisimatitsissutiginnisaanut peqqinnissaqarfimilu qullersanit suliarisassanngorlugu nassiunnissaanut isumaginnittussamut tunniunneqartarnissaat siunnersuutigineqarpoq.

Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup maalaarut peqqinnissaqarfimmi qullersanut nassiuppagu, taava tamanna pillugu maalaaruteqartoq ilisimatinneqassaaq. Taamaalisukkut suliamik suliarinninnissap qaammatinik pingasunik piffissalerneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq.

#### *§ 10-mut*

##### *Imm. 1-imut*

Siunnersuummi § 10, imm. 1 aqqutigalugu peqqinnissaqarfimmi peqqinnissamik suliaqartunit imaluunniit sulisunit allanit imaluunniit pisortat oqartussaaffini allani namminersortuniluunniit suliarinninnermut atatillugu ajoqusernermut Kalaallit Nunaanni pilersunut napparsimasut napparsimasunulluunniit ilaqutaasut taarsiiffigineqarnissaat periarfissaalermoq. "Qimataasuni" qanigisat qaninnerit, aamma matumani inooqatigisatut nalunaarsorneqarsimasut eqqarsaatigineqarput imaluunniit qanigisat allat, taarsiiffigineqarnisamik qinnuteqaatip suliarineqarneranut inatsisigut ilumut soqutigisaqarsinnaasut, soorlu assersuutigalugit kingornussisussat, ilaquttanut ilaanngitsut.

Assersuutigalugu inuup napparsimmavimmi, kigutileriffimmi, peqqinnissamut tunngasutigut sullissisumi namminersortumi imaluunniit napparsimmavik imaluunniit peqqinnissamut tunngasutigut sullissisoq namminersortoq sinnerlugu ajorunnaarsitsiniarluni iliuseqartoqarsimanissaa taarsiiffigineqarnissamut tunngaviummik piumasqaataavoq.

Taamaalillutik katsorsaaviit tamarmik aalajangersakkanut ilaapput, Peqqinnissaqarfiup aqunneqarnera, aaqquissuusaanera kiisalu peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut aamma tarnip pissusaanik ilisimasallit pillugit Inatsisartut inatsisaat naapertorlugu apeqqutaatinnagu peqqinnissaqarfiup ataani inissisimanersut, oqartussat allat ataanut inissisimanersut namminersortuunersulluunniit taakku aalajangersakkamut ilaapput.

Napparsimasunik ataasiakkaanik misissuinerit, katsorsaanerit assigisaaluunniit tamarmik, matumani pinaveersaartitsilluni iliuseqarnerit, assersuutigalugu akiuussutissanik kapitinnerit ajorunnaarsitsiniarluni iliuseqarnermut ilaapput. Katsorsarneqarsinnaanatik toqulersunik anniaateqartunik il.il. katsorsaanerit inatsimmi ilaapput, naak katsorsaaneq tamanna ajorunnaarsitsiunnanngikkaluartoq. Misissortinnissaq, katsorsartinnissaq assigisaanilluunniit ikiorneqarnissaq anguniarlugit inuup napparsimmavimmut, peqqinnissamut tunngasutigut sullissisumut il.il. saaffiginnissimanera aalajangersakkami ilaanissamut naammappoq.

Inuit najugaqarfik paaqqinniffiusuniittut imaluunniit peqqinnissaqarfiup avataani isumaginninnermi paaqqinniffimmiittut imaaliallaannaq inatsisartut inatsisaanni ilaanngillat. Taamaattorli najugaqarnerup nalaani peqqinnissamut tunngasutigut sullissisumit, assersuutigalugu nakorsamit namminersortumit misissuinerit imaluunniit katsorsaanerit il.il. atatillugu ajoqusernerit ilaapput.

Ajoqusernerit pulaartunik nakorsanilluunniit aamma paaqqutarinnillutik sulisunik allanik eqquisut ilaanngillat. Napparsimasup ajoquserneranut atatillugu annaasaqartariaqarsimasoq inuk alla taarsiivigineqarnani napparsimasoq taassumaluunniit qimatai taamaallaat taarsiiffigineqarsinnaapput. Taaguummi napparsimasumi naartut aamma pineqarput, taamaalillutik naartunerup nalaani erninerulluunniit nalaani ajoqusernerit taarsiiffigitinnissamut pisinnaatitaasoqarluni, matumani meeqqap uumalluni inunngorsimanissaa aamma taarsiiffigineqarsinnaatitaanerit inatsimmi piumasagaatit allat naammassineqarsimanissaat piumasagaataapput.

Taaguut ajoquserneq nalinginnaasumik taarsiinissaq pillugu malittarisassat naapertorlugit ”inuup ajoquserneratut” paasineqassaaq, aalajangersagaq taarsiissuteqarnissamut akisussaaneq pillugu inatsimmi § 1 kunngip peqqussutaatigut nr. 796, 1. oktober 1993-imi Kalaallit Nunaanni atuutilersumi kingusinnerusukkat allannguuteqartumi. Timikkut tarnikkullu ajoqusernerit, tassa imaappoq ajoqusernerit timikkut ajoqusernerit atatillugu pinngunngitsut aalajangersakkami ilaapput. Pigisat ajoquserneri pisuussutitigullu annaasat (tassa imaappoq inuup ajoqusernerata kingunerinnigisaanik aningaasatigut annaasat) ilaanngillat. Napparsimasup inuttut innarligassaannnginneranik kanngunarsaaneq inuup ajoquserneranik kinguneqanngitsut aamma ilaanngillat.

Siunnersuummi § 11-mi malittarisassat erseqqinnerusut malillugit katsorsaanerit il.il. malitsigisaanut taamaallaat taarsiisoqassaaq, kisianni napparsimanerup katsorsarneqartup kingunerisaanuunngitsaq ("tunngaviusumik nappaat"). § 11, nr. 1-3-mut siunnersuutip kingunerisaanik misissuinerup katsorsaanerulluunniit allatut ingerlanneqarsimaneratigut pinngitsoortinneqarsimasinnaasunut ajoqusernerit taamaallaat tunngaviatigut

taarsiisoqarsinnaavoq. Tunngaviusumik nappaatip kingunerisai taamaaliornikkut pinngitsoortinneqarsinnaasimappata tamatumunnga taarsiisoqarsinnaavoq. Taamaalilluni assersuutigalugu § 11-mi, tak. § 12, imm. 1, tunngaviit malillugit nappaat eqqortumik - imaluunniit sukkannerusumik - suussusianik aalajangiisoqarsimasinnaappat napparsimasup nappaataannik kukkusumik imaluunniit kingusinaartumik suussusersinerata malitsigisaanut taarsiisoqarsinnaavoq. Taamaattoqartillugu kukkusumik kingusinaartumilluunniit nappaatip suussusersinerata kingunerisaanik "ajoqusernerup annertusineranut" taarsiisoqassaaq, assersuutigalugu tunngaviusumik nappaatip ajorseriarnera imaluunniit taassuma atuunnerata sivitsornera imaluunniit tassannga katsorsaaneq annertunerulerluni.

Tunngaviit aamma taakku malitsigisaannik iluatsinngitsumik katsorsaasoqarpat, tassa imaappoq nalinginnaasumik naatsorsuutigineqartumik ajorunnaariartorneranik kinguneqanngitsumik katsorsaasoqarsimappat tamatumunnga pisumut taarsiisoqarsinnaangilaq.

#### Imm. 2-mut

Imaappat inuit misileraanermut peqataasut – apeqqutaatinnagu peqqittuunersut imaluunniit nappaateqarnersut – misileraanermut atatillugu ajoquserpata, ajoqusernerit taakkua aammattaaq aalajangersakkami matumani ilaatinneqarput. Tamanna assersuutigalugu tassaavoq misileraaneq inuup nappaataanik suussusersineranik katsorsaanermulluunniit pingaaruteqanngitsoq.

Inummik misissuinermi katsorsaanermiluunniit (nappasimasut misileraaffigineqartut) misileraasoqartillugu tamanna imm. 1 malillugu napparsimasunik nalinginnaasumik matussusiinermi ilaavoq.

Suliniut ilisimatusarnikkut siunertaqarpat, tassa nutaanik ilisimasaqalernissaq siunertaralugu aaqqissugaasumik paasissutissanik katersisoqarpat taamaallaat aalajangersagaq malillugu misileraanertut nalilernerqarsinnaavoq. Taamaattorli inuit misileraaffigineqartut matussusernissaannut misileraanissamik il.il. nalunaaruteqarneq pillugu inatsisartut inatsisaanni matumani malittarisassat eqqortinneqarsimanersut apeqqutaavoq. Misileraaneq imm. 1-imi pineqartuni napparsimmavimmi, nakorsami namminersortumi il.il. imaluunniit katsorsaavinni allani ingerlanneqarsimanagera apeqqutaanngilaq. Napparsimmavimmit, universitetimit imaluunniit peqqinnissamut tunngasutigut sullissisumit namminersortumit akuerisaasumit toqqaannartumik akisussaaffigineqarluni misileraaneq suliffeqarfimmi namminersortumi, peqatigiiffimmi assigisaaniluunniit ingerlanneqarpat taanna ilaassaaq.

Taarsiinissaq eqqarsaatigalugu inuit misileraaffigineqartut napparsimasunit periarfissaqarnerupput, tak. § 13 (ajoqusernertut tamanut taarsiisoqassaaq, aamma pissutaasut

ataqatigiinnerannut annikinnerusunik piumasqaateqartoqartarpoq), aamma § 15, imm. 3 (inatsimmi naammineq akiliutigineqartoq nalinginnaasoq inunnut misileraaffigineqartunut timillu pisataanik tunisisunut atuutinngilaq). § 1, imm. 4 malillugu nakorsaait sunniutaannik pissuteqartunik misileraanermi ajoqusernerit taarsiivigineqarneq ajorput.

Inuit misileraaffigineqarlutik ajoqusernut sulisilluni ajoqusernermut sillimmasernissaq pillugu inatsimmi aamma sillimmasersimapput. Napparsimasumut taarsiissutigineqartut matumunnga tapertaapput, tassami sulisilluni ajoqusernermut sillimmatip sillimasinngisaanut annaasanut taarsiisoqartarmat.

Tartumik aamma paternik peersinermi ajoqusernermut taamaallaat aalajangersakkami pineqanngillat, taamaattorli inunnit uumasunit timip pisataanik taarsersuinerit allat ineriartortinneqarsinnaasut aamma pineqarput, inuup timaanit ipiutaasanik il.il. peersinerit pillugit inatsit nr. 246, 9. juni 1967-imeersoq kunnigip peqqussutaatigut 22.august 1968-imeersukkut Kalaallit Nunaanni atulersinneqartoq takuuk.

Aalersuutissamik aaversittartut aamma aalajangersakkami pineqarput. Timip pisataasa tunniunneqarsimasut sillimmasernerat aamma inuit peqqissut misileraaffigineqartut sillimmasernerat assigiipput.

#### Imm. 3-mut

Aalajangersakkap kingunerisaanik napparsimasut ajoqusernerinut taarsiinissaq pillugu malittarisassat atuutissapput, napparsimasut peqqinnissaqarfimmit akeqanngitsumik katsorsartittussatut innersuunneqarunik imaluunniit Kalaallit Nunaata avataani napparsimmavinni, klinikini il.il. katsorsartinnissamut peqqinnissaqarfimmit tapiiffigineqarunik, Peqqinnissaqarfiup sullissineri il.il. pillugit Inatsisartut peqqussutaat nr. 15, 6. november 1997-imeersoq takuuk. Inatsit alla malillugu katsorsaavimmi pineqartumi taarsiiffigineqarnissaq periarfissaassanngitsoq piumasqaataavoq.

Oqaasertalerneratigut “akeqanngitsumik katsorsartippoq” innuttaasut nunani allaniikkallartut, assersuutigalugu feeritartut inatsisartut inatsisaat manna malillugu katsorsartissimanerminnut taarsiiffigineqarnissaminnut qinnuteqarsinnaapput. Taamaattorli naggaterpiaatigut Nunatta Karsia katsorsaanermut, assersuutigalugu nunani tamalaani isumaqatigiissutit malillugit akiliissasoq naatsorsuutaavoq.

Danmarkimi katsorsartinneq, Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfimmit innersuussineq tunuliaqutaralugu ingerlanneqartoq aalajangersakkami matumani ilaavoq, Danmarkimi inatsisitigut kalaallit napparsimasut taarsiiffigitinnissamut Napparsimasunut Taarsiisarfimmut toqqaannartumik qinnuteqarnissaat tunngavissaqanngimmat.

Imm. 4-mut

§ 10, imm. 4-mut siunnersuutikkut suliassaqarfiit sorliit peqqinnissaqarfimmiittut siunnersuummut ilaanersut pillugit nalunaarummi erseqqinnerusunik malittarisassiornissamut Naalakkersuisut piginnaatinneqarput.

*§ 11-mut*

Inatsisartut inatsisaat malillugu ajoqusernerit suut taarsiiffigineqarsinnaatitaanersut § 11-mut siunnersuutikkut aalajangersarneqarput.

Inatsit malillugu ajoquserneq taanna ajoqusernertut akuerineqassappat katsorsaanerup il.il. aamma ajoqusernerup akornanni pissutaasut ataqatigiinnerinut uppenarsaanissamut suut piunarsaqaataanersut aallarniutaasumik aalajangersakkami aalajangersarneqarpoq. Nr. 1, 2 aamma 4-mit takuneqarsinnaavoq ajoquserneq misissuinnermut, katsorsaanerup il.il. atatillugu pisimassasoq. Aalajangersakkami aamma aalajangersarneqarpoq qanoq ilisoqarnerani napparsimasoq - imaluunniit toqusoqarnerani - taassuma qimatai napparsimasup ajoquserneranut taarsiivigineqarsinnaanersut. § 12-imi erseqqissaanernik killiliinernillu arlalinnik aalajangersagaq ilaneqarsimavoq.

Ajoqusernerup napparsimasullu misissorneqarnerata, katsorsarneqarnerata il.il. akornanni pissutaasunik pisariaqartumik ataqatigiittoqarneranik naliliinermi ajoqusernerup taamatut pilersinneqarsimasinnaanera ilimanavippat naammappoq. Tunngaviusumik nappaatip nalinginnaasumik - imaluunniit nalinginnaasuunngitsumik - ingerlanera pinnagu ajoquserneq ajorunnaarsitsiniarluni aaqqiiniarnernut tunngatinneqarsinnaaneranik naliliinermi, kisianni aamma § 11, nr. 1-3-mi pisut taaneqartut nalaanni ajoquserneqarsimasinnaaneranik naliliinermi, imaluunniit § 11, nr. 4-mi nappaatit kingunerisaannik taaneqartut nalaanni ajoqusernerup pisimaneranik naliliinermi tamanna aamma atuuppoq.

Tassa imaappoq tunngaviusumik nappaatip ingerlaneranut atatillugu kingunerlutsitsineq pissutigalugu ilimanavissumilli katsorsaaneq (imaluunniit taassuma amigaataanera) pissutigalugu napparsimasup ajoqusersimanera pineqarpoq. Pissutaasut ataqatigiittussaammata katsorsarnerup ajoqusernerullu akornanni piffissatigut ataqatigiinneq attuumassuteqassapput, katsorsaanerli apeqqutaatinnagu kingunerlutsitsinerit ineriartorsimasut attuumassuteqarnaviannigillat.

Ajoqusernermut pissutaasoqarsimanersoq qularnaatsumik aalajangerneqarsinnaanngippat ajoqusernermut pissutaasinnaasut ilimanaateqarneri nalilersorneqassapput imminnullu oqimaaqatigiissillugit. Tamatuma kingorna naatsorsuutigisariaqarpoq taamaaqataanik

ilimanarteq katsorsartinnermut attuumassuteqanngitsumik ajoquserneq pilersimasoq imaluunniit ajoqusernermut pissutaasinnaasut ilimanarsinnaaneri oqaatigineqarsinnaanngippata napparsimasoq (taarsiiffiusinnaasumik) ajoqusersimassanngilaq.

Taamaattorli nalinginnaasumik kisitsisitigut paasissutissatigut misilittakkat kisiisa tunngavigalugit nalornisoorfusut qaqtigoortumik aalajangiiffigineqarsinnaallutik. Taamatut pisoqarnerani naliliinermi pissutsit allat naleqqukkaangat ilanngunneqarsinnaanerat oqaasertaliinermi mattusimaneqanngilaq. Assersuutigalugu paasineqarpat ajoqusernermut aalajangersimasumut pissutaasinnaasumik napparsimasup katsorsarnerani erseqqissumik kukkusoqarsimappat pissutaasut piviusumik ataqatigiinneri pillugit nalornisoqarnera napparsimasumut iluaqutaasussaassaaq.

Inunnut misileraaffigineqartuni timillu pisataanik tunisisuni ajoqusernerit eqqarsaatigalugit pissutaasut ataqatigiinnerinut tunngatillugu § 13 malillugu ataatsimut isigalugu sakkukinnerusumik uppernarsaanissaq atuuppoq. § 10, imm. 2-mut nassuiaatit takukkit.

§ 11-mi ajoqusernerit taarsiivigineqarsinnaasut killilerneru pinngitsoorneqarsinnaaneri annertusiartuaartilugit aaqqissugaapput. Atorneqartumit allaanerumik misissuisoqarneratigut, katsorsaasoqarneratigut il.il. ingerlatsisoqarneratigut ajoqusernerut pinngitsoortinneqarsimasinnaagaluartunut taamaallaat taarsiisoqarsinnaanera aallaaviuvoq. Tamanna tunngaviatigut ajoqusernerut nr. 1-3-ni pineqartunut atuuppoq. Taakku aalajangersakkat nr. 4-mi malittarisassamik ilaneqarput, taanna malillugu pisuni aalajangersimasuni ajoqusernerut taarsiisoqarsinnaavoq, naak taakku pinngitsoortinneqarsinnaanngikkaluartut. Napparsimasup ajoqusernera taarsiivigineqarsinnaanersoq pillugu nalilersuineru aalajangersakkami killiliinerit tullerriaarlugit misissorneqartariaqarput.

Napparsimasoq suliamut tunngasutigut immikkut ilisimasalimmit misissorneqarnermigut, katsorsarneqarnermigut il.il. ajoquserneq pinngitsoorneqarsimasinnaagaluarnera tamannalu piviusumit aallartinneqartumit allaanerumik misissuisoqarlunilu katsorsaasoqarnissaanik il.il. nalilisoqarsimassagaluarnersoq nr. 1 malillugu siullertut apeqquaaapput. Akissut angerneruppat nr. 1 malillugu taarsiisoqassaaq. Immikkut ilisimasalik misilittagalik tassaavoq inuk suliassaqarfimmi pineqartumi naammattumik suliatigut ilinniagaqarsimasutut nalinginnaasumik isigineqarsinnaasoq. Suliassaqarfimmi nakorsap immikkut ilinniagaqarsimasutut akuerisaasimanissaa pinngitsoorani naatsorsuutigineqanngilaq, naak tassani nakorsani amerlanertigut taamaattaraluartoq.

Nr. 1-imut akissut naaggaarneruppat apeqquut nr. 2 malillugu misissuinermit imaluunniit katsorsaanermit atorreqartuni atortuni il.il. kukkunernut imaluunniit ajoqutitut tunngatinneqarsinnaanersoq apeqqutaalerpoq, taamaalilluni atortut pissusissamittut ajoquteqarsimannikkaluarpata ajoquserneq pinngitsoorneqarsimasinnaagaluarluni. Akissut angerneruppat immikkut ilisimasalik misilittagalik atortup kukkussuteqarsimaneranik imaluunniit ajoquteqarsimaneranik pasitsaassaqaarsimannikkaluarpalluunniit nr. 2 malillugu taarsiisoqassaaq.

Nr. 2-mut akissut naaggaarneruppat nr. 3 malillugu apeqqutigineqassaaq katsorsaanermit tekniki katsorsaariaaserluunniit alla atorlugu ajoquserneq pinngitsoorneqarsimasinnaagaluarnerpoq, naak immikkut ilisimasalik misilittagalik teknikimik katsorsaariaatsimilluunniit allamik toqqaasimanissaa aalajangersarneqarsinnaanngikkaluartoq. Akissut angerneruppat nr. 3 malillugu taarsiisoqassaaq.

Nr. 3-mut akissut naaggaarneruppat apeqquut 4 malillugu apeqqutigineqassaaq piumasaqaatit erseqqinnerusut aallaavigalugit napparsimasup naammaginartumik naammagiinnarsinnaasaanit annerusumik nappaatip nassataanik ajoqusertoqarnerpoq. Ajoquserneq katsorsaanermit tekniki imaluunniit katsorsaariaaseq alla atorlugu pinngitsoorneqarsinnaanngikkaluartoq akissut angerneruppat nr. 4 malillugu taarsiisoqassaaq.

Nr. 4-mut akissut naaggaarneruppat taarsiisoqarsinnaanngilaq, ajoqusertoq inuit misileraaffigineqartut timillu pisataanik tunisisut pillugit § 10, imm. 2-mi malittarisassanut ilaanngippat.

Aalajangersakkami normunut ataasiakkaanut uku oqaatigineqassapput:

Nr. 1-imut

Nr. 1-imi malittarisassami napparsimasumik misissuinermit, katsorsaanermit il.il. atatillugu kinaassusersiunngitsumik kukkunerit tamarmik pineqarput. Kukkuneq sumik kinguneqarsimanersoq apeqqutaanngilaq. Taamaalillutik kukkusumik nappaammik suussusersineq imaluunniit allamik peqquteqarluni nakorsaanikkut paasinarsisimannngisoq aallaaveqanngitsumik katsorsaasoqarsimanera pissutigalugu kukkusoqarsimanersoq apeqqutaatinnagu ilaatigut kukkusumik katsorsaanerit suulluunniit ilaatinneqarput. Pisut parlattuut, tassa nakorsaanikkut paasinarsisimanera aallaavigalugu katsorsaasoqarsimannnginneranik pisoqarsimanera aamma ilaavoq. Katsorsaariaaseq teknikiluunniit alla kukkusoq atorreqarsimappat imaluunniit napparsimasumik nakkutiginninnermik ingerlatsinermit imaluunniit katsorsaanerup nalaani il.il. kukkusoqarsimappat tamanna aamma ilaatinneqarpoq.



Katsorsaaneq il.il. eqqarsaatigalugit peqqinnissamut tunngasutigut sullissisup aalajangersimasup kukkusutut imaluunniit sumiginnaasutut pisuutinneqarnissaa piunasaqaataanngilaq, annertunerusumik sissuernikkut pinngitsoorneqarsimasinnaalluni, tassa imaappoq ajoquserneq pinngitsoorneqarsimasinnaagaluarluni.

Suliassaqarfimmi pineqartumi immikkut ilisimasallip misilittagalip qanoq ittup pilersinneqarnissaa naliliinermi tunngavigineqarpoq.

Taamaalilluni misissuineq, katsorsaaneq il.il. alla tulluarnerusimasinnaasoq nassuerutiginiarlugu peqqinnissamut tungasutigut sullissisup inuttut tunuliaqutaa piginnaasaalu isiginiarneqassanngilluinnarput. Akerlianik misissuineri imaluunniit katsorsaanerimi pisoq aalajangersimasoq eqqarsaatigineqassaaq, matumani avataatigut atortut atorneqarsimasut, tassanngaannartumik pilattaanerup pisariaqarnerani piffissaq il.il. Piffissami katsorsaanerimi pissutsit aalajangersimasut naliliinermi aallaavigineqassapput, kisianni nakorsaq aalajangersimasoq immikkut misilittagalimmit taarserneqarsimasinnaanera eqqarsaataasinnaalluni. Pisuni taakkunani piviusumik katsorsaanerimiit allaanerusumik immikkut ilisimasalik allaanerusumik iliorsimagaluarpas taamaalilluni ajoqusernerup pinngitsoorneqarsimasinnaagaluarnera imaluunniit annikinnerusimasinnaagaluarnera naatsorsuutigineqarpat napparsimasoq taarsiivigineqarsinnaavoq.

Immikkut misilittagalik allaanerusumik iliorsimasinnaanersoq nalornissutigineqarsinnaavoq, tassami assersuutigalugu katsorsaanerimik aalajangiineq nalorninartumik tunngaveqarsinnaammat imaluunniit immikkut ilisimasallit akornanni katsorsaanerup pitsaanerpaap suuneranik isumaqatigiinngitsoqarsinnaammat. Nalinginnaasumik taarsiinissamut piunasaqaataavoq ajoqusernerup pissutsini taarsiinissamut tunngavissiiisuni pisimanerata ilimanoluinnarnissaa. Taamaalilluni ajoquserneq pinngitsoortinneqarsimasinnaagaluarnerasoq pillugu nr. 1 malillugu naliliinermi tamanna aamma atuuppoq. Katsorsaanerimi teknikinik katsorsaariaatsinilluunniit toqqaaneq pillugu aperisoqarpat pisumi tassani nalorninartumik pisoqarnerani nr. 3-mi malittarisassaq tunngavigalugu aalajangiisoqarnissaa pissusissamisuuksaaq, tassani teknikip imaluunniit katsorsaariaatsip sorliup immikkut misilittagalimmit toqqarneqarnissaa naatsorsuutigineqassanersoq pingaaruteqanngimmat.

§ 11, nr. 1 malillugu aalajangiinermi Kalaallit Nunaanni pissutsit atugaasut eqqarsaatigalugit katsorsaanerimi pitsaassutsit akuerisaasut pissarsiarineqarsinnaasullu eqqarsaatigineqassapput.

Nr. 2-mut

Kinaassusersiunngitsumik kukkunerit allat, tassa ajoqusernermut pissutaasoq kukkuneruppat imaluunniit atortoq sakkuluunniit allap misissuinermit, katsorsaanermit il.il. atatillugu atorneqartoq ajoquteqarpat taakku nr. 2-mi malittarisassami ilaapput. Nr. 1-imi malittarisassaq malillugu atortumi kukkuneq imaluunniit ajoqut napparsimasup ajoquserneranut pissutaasimanersoq apeqqutaanngilaq. Assersuutigalugu teknikikkut atortuni ajoquteqarnerit malitsigisaanik misissuinermit inernerit kukkuneqarsinnaapput, tamannalu pissutigalugu kukkusumik nappaat suussuserneqarluni. Aamma sinitsitsinermit imaluunniit pilattaanermit atatillugu atorneqartut atortut sakkuluunniit ajoquteqarsinnaapput, kukkusumik atorneqarsinnaapput, isasoorsinnaapput assigisaanilluunniit ajoqusernermik kinguneqartitsisinnaallutik. Aammattaaq apeqqutaanngilaq atortup sakkuluunniit ajoquteqalerneranut pissutaasoq aaqqissugaanerata imaluunniit sananeqaataani kukkusoqarsimanera imaluunniit taassuma atornissaanut naammangitsumik ilitersuuteqarnera, aserfallatsaaliorneqarsimannginnera allaluunniit. Kukkuneq napparsimmavimmi sulisuniit imaluunniit taamatut isumaginnittuniit allaniit, imaluunniit atortup aalajangersimasumik atorneqarneranut nakorsaanermit sullissisumiit nalinginnaasumik imaluunniit immikkut ittumik nakkutilliinermit atatillugu paasineqarsimanersoq imaluunniit paasineqartariaqarsimagaluarnersoq taarsiivigitinnissamut aamma apeqqutaanngillat.

Misissuinermit, katsorsaanermit assigisaaniluunniit atorneqartut atortut, sakkut il.il. atorneqartut taamaallaat malittarisassami ilaapput. Atortuni imaluunniit aaqqissuussinermit allani, assersuutigalugu nalinginnaasumik illup aaqqissugaanerani, elevatorimi il.il. kukkunerup imaluunniit ajoquteqarnerup malitsigisaanik ajoqusertoqarpat nr. 2 malillugu taarsiisoqarsinnaanngilaq. Taamatulli ajutoornerit § 12, imm. 2-mi malittarisassaq naapertorlugu pisut ilaat taarsiivigineqarsinnaapput.

Tunisassiamut akisussaaneq pillugu malittarisassat malillugit arlaata akisussaatinneqarsinnaaneranut tunngatillugu nr. 2 malillugu taarsiivigineqarsinnaanermit apeqqutaanngilaq.

Nr. 3-mut

Nr. 3-mi malittarisassami ilaapput ajoquserneq peqqinnissamut tunngasutigut sullissisunut imaluunniit atortuni atorneqartunut tunngatinneqarsinnaanngippat tamatuma kingorna tassa imaappoq katsorsaanerup naammassereerneratigut ajoqusertoqarneranilu paasineqarsinnaammat katsorsaanermit tekniki imaluunniit katsorsaasariaaseq alla atorneqarsimagaluarpat tamanna pinngitsoortinneqarsimasinnaagaluarluni. Tamanna isumaqarpoq katsorsaanermit tekniki imaluunniit katsorsaariaaseq alla nakorsaanikkut isiginninneq aallaavigalugu taamatoqqinnaaq naleqqutissaq aamma sunniuteqartussaasoq. Taamaalluni malittarisassaq nr. 1-imi malittarisassamit ingerlaqqinneruvoq, tassami immikkut ilisimasalik misilittagalik pisumi aalajangersimasumi teknikimik

katsorsaariaatsimilluunniit allamik toqqaasimasinnaagaluarnerata naatsorsuutiginiissaa piunasaqaataanngimmat.

Malittarisassaq taanna malillugu taarsiisoqarnissaanut piunasaqaatit tassaapput:

- 1) Piffissami katsorsaanerup aallartinnerani katsorsaanermi teknikimik katsorsaariaatsimillu allamik peqarnissaa, taassumalu napparsimasup immikkut ilisimasalimmut imaluunniit napparsimmavimmi immikkut suliarinnittarfimmut (allamut) innersuunneqarneratigut katsorsaanermi aalajangersimasumi atorineqarsinnaasimanissaa piunasaqaataapput. Taamaalilluni piffissap katsorsaaffiusup kingorna aatsaat atorineqalersut katsorsaaniissamut periarfissat eqqarsaatigineqarsinnaanngillat, imaluunniit pisumi aalajangersimasumi atorineqarsinnaasutut pissarsiarineqarsinnaanatik, napparsimasup innersuunneqarneranut imaluunniit nuunneqarnerani.
- 2) Katsorsaanermi tekniki katsorsaariaaserluunniit alla toqqarneqartumut naligiittutut isigineqarsinnaassasoq, tassa imaappoq nakorsaanikkut naliliineq aallaavigalugu tekniki katsorsaariaaserluunniit piviusumik toqqarneqartoq assigalugu minnerpaamik taamatut kinguneqarluartumik katsorsaasinnaassasoq naleqqutissaaq aamma piunasaqaataavortaaq. Tamatuminnga naliliineq nakorsaanikut ilisimatusarnermik aamma piffissami katsorsaanermi misilittakkanik tunngaveqassaaq. Nr. 1-imi malittarisassamut nassuiaatit malillugit immikkoortumi tassani immikkut ilisimasallip misilittagallip naliliinera naliliinermi tunngavigineqassaaq. Immikkut ilisimasalik misilittagalik teknikip katsorsaariaatsilluunniit allap pitsaanerujussuususaanera pissutigalugu taassuminnga toqqaasimassagaluarpat, taava tamanna nr. 1 –imi malittarisassani ilaavoq. Paarlattuanilli naliliisoqarpat, tassa malittarisassaq manna malillugu katsorsaanermi tekniki katsorsaariaaserluunniit siumut naliliinermi ajornerusutut isigineqartoq toqqarneqarsimappat taarsiisoqarsinnaanngilaq. Taamaalilluni taamatut naliliinermi ajoquserneq piviusumik pisimasoq eqqarsaatigineqassanngilaq. Allatut oqaatigalugu nakorsap katsorsaanermi atortumik imaluunniit periutsimik allamik atuinnginnissaaq eqqortumik toqqarsimappagu taarsiisoqassanngilaq, misilittakkat naapertorlugit napparsimasup nappaataanik katsorsaaniissamut sunniuteqannginnerussammat, naak - kingusinnerusukkat piviusumik ajoqusernermut ilisimalikkat - oqaatigineqarsinnaagaluartut teknikimik katsorsaariaatsimilluunniit allamik toqqaaneq napparsimasumut aalajangersimasumut pitsaanerussaaqaluartoq.
- 3) Aammattaaq piunasaqaataavoq piffissami pineqartumi, taarsiinissaaq pillugu suliap aalajangiiffigisassaani, katsorsaanerup ingerlanera pillugu ilisimasat atorlugit

paasineqarsinnaavoq katsorsaannermi tekniki katsorsaariaaserluunniit alla - taamaaqataa - taarsiullugu atorineqarsimasuuppat ajoqusernerup pinngitsoorsimasinnaagaluarnera ilimanarluarsinnaasoq. Ajoqusernerup pinngitsoortissimanissaanik kingornatigut naliliinermi ilaatigut napparsimasup nappaataa, allatigut ajorunnaarnissaanut pissutsit il.il. katsorsaannerup pilersinneqartup kingunerisai pillugit ilisimasat eqqarsaatigineqassapput. Pissutsit taakku piffissami katsorsaannermi teknikimik katsorsaariaatsimilluunniit toqqaanissaq pillugu aalajangiinermi allat immikkut ilisimasalimmit misilittagalimmit nassuerutigineqarsinnaaneri apeqqutaatinnagit atuupput.

Katsorsaannerup aalajangersimasup (»katsorsaannermi teknikip«),ingerlannissaanut assigiinngitsut, naligiittut periutsit akornanni toqqaasoqarnera imaluunniit katsorsaannermi tunngaviit assigiinngisitaartut akornanni, assersuutigalugu nakorsaaniikkut imaluunniit pilattaaniikkut (»katsorsaariaatsimik«) toqqaasoqarnera allaanerutitsinaviangitsoq matumani takuneqarsinnaavoq.

Malittarisassap ilaatigut kingunerisaanik katsorsaariaatsimik misileraasoqarneranut atatillugu ajoqusertoqarpat, naak maannamut katsorsaariaatsit pitsaanerpaat atorineqartut atorineqarsimagaluarpata ajoqusernerit pisimasussaangikkaluartut, taava napparsimasut misileraaffigineqartut taarsivigineqarsinnaatitaassapput. Piffissami katsorsaannermi katsorsaariaatsit nalinginnaasut katsorsaariaatsimi misileraatigineqartutulli issasut (minnerpaamik) matumani piunasaqaataavoq. Katsorsaariaatsinik teknikinillu nutaanik pisoqqanillu toqqaanissamut tunngatillugu malittarisassatigut killiliisoqanngilaq.

Ajoqusernerit suut katsorsaannermi teknikimut imaluunniit katsorsaariaatsimilluunniit tunngatinneqarsinnaanerinik nalilersuinermi teknikit katsorsaariaatsilluunniit allat atorineqarsinnaasut malitsigisinnaasaattut ilimagisat eqqarsaatigineqartariaqarput. Naatsorsuutigineqartariaqarpat teknikit imaluunniit katsorsaariaaseq alla aamma napparsimasumik tamakkiisumik ajorunnaarsitsisinnaangitsoq tassunga atatillugu ajoquserneq teknikip katsorsaariaatsilluunniit toqqarneqartup kingunerisaanik taamaallaat ajorunnaarnissamut ajornerulernermik kinguneqaannassaaq.

Eqqortumik nappaammik suussusersinnginnerup kingunerisaanik ajoqusernerit nr. 3-mi malittarisassami ilaanginnerat oqaatigineqassaaq. Nappaammik suussusersiineq amerlasuutigut ingerlaavartumik suliarineqartarmat nappaammik suussusersinerup kingorna nalilersornissaa tulluanngitsoq nalilerneqarpoq.

Nr. 4-mut

Nr. 3-mi malittarisassaq malillugu kingornatigut nalilersuisoqareeraluartorluunniit misissuinermit katsorsaanermit ajoqusernerit assigiinngitsut pinngitsoortinneqarsinnaanngitsut nr. 4-mi malittarisassami ilaapput. Malittarisassami siunertaavoq nr. 1-3-mi malittarisassani ilaasinnaanngitsunik napparsimasut ajoqusernerannik paasisaqarnissaq, taamaattorli napparsimasup taarsiiffigineqarnani ajoqusernerminik naammaginniinnarnissaanik naammaginarinneqarnani. Siullermik ajoqusernerup ilungersunartuunerata aappatigullu napparsimasup tunngaviusumik nappaataata ilungersunartuunerata aamma tunngaviusumik nappaatip misissornerata, katsorsaaneqarnerata pissusissamisoortumik naatsorsuutigineqarsinnaasullu malitsigisaasa akornanni naapertuuttoqannginnera.

Nappaatip nassatai suusinnaasulluunniit, matumani aseruuttoornerit, ilimantarluinnartumik misissuinermit katsorsaanernulluunniit peqquteqartut aalajangersakkami ilaapput. Nappaatip nassatai, tassunga ilanngullugit aseruuttoornerit tunngaviusumik nappaammik taassumalu atugaaneramik pissuteqartut misissuinermit katsorsaanernulluunniit attuumassuteqanngitsut taarsiivigitinnissamat pisinnaatitaaffeqanngillat, taakku nr. 1-3-mi malittarisassani ilaanngippata.

Aalajangersakkap atuuffiani killiliinermit pingaaruteqartumi nappaatip nassataata ilungersunartuunera napparsimasup naammagiinnarsinnaasaanit annertunerussasoq piunasaqaataavoq. Nappaatip nassataa namminermit napparsimasumut ilungersunartuunera naammangilaq. Nappaatip nassataata ilungersunartuunera napparsimasup tunngaviusumik nappaataata qanoq ittuuneranut, ilungersunartuuneranut allatigullu peqqinnikkut qanoq inissisimaneranut sanilliunneqassaaq. Tunngaviusumik nappaat katsorsarneqarnani annertuumik innarluuteqalersitsisinnaappat imaluunniit napparsimasoq toqusinnaalluni aamma taassuma katsorsarneranut atatillugu nappaatip nassatarisinnaasai ilungersunartuusinnaaneri aamma akuerineqartariaqarput. Tunngaviusumik nappaat katsorsarneqarnani annertuumik innarluuteqalersitsisinnaappat imaluunniit napparsimasoq toqusinnaappat taassuma katsorsarneranut atatillugu nappaatip nassatarisinnaasaasa ilungersunartuusinnaanerat aamma akuerineqartariaqarput. Nappaatip nassatarisinnaasai napparsimasup suut akuerineqartariaqarnerisut pillugit naliliinermit misissuinermit katsorsaanernullu tunngatillugu pissutsit erseqqinnerusut, matumani ilaatigut piffissaq pissutigalugu nalinginnaasumit annertunerusumik ilungersunartorsiortariaqalersinnaaneq eqqarsaatigineqassapput.

Tunngaviusumik nappaatip ilungersunartuunerata nappaatillu nassataata imminnut naapertuutinnginnerat suussusersiniarluni pilattaanermut (misissuilluni pilattaanermut) atatillugu erseqqissuusinnaapput, taamaammallu aalajangersakkami erseqqissumik nassuiarneqarlutik. Assersuutigalugu napparsimasup qaratsamigut tinuneqarneramik

pasitsaassaqarneq pissutigalugu qalipaateq erseqqissusaat iluaqutigalugu tarrarsuilluni misissuinnissaq pisariaqarsinnaavoq. Ilaannikkut taamatut misissuineq qaratsakkut annertuumik ajoqusernermik aammalu napparsimasup qaratsamigut tinuneqannginneranik paasisaqarneq kinguneqartarpoq. Taamatut ajoquserneq nr. 1-3-mi malittarisassani ilaatinneqassanngilaq, pisumili tassani taanna napparsimasup naammagisinnaasaanit annerussaaq, taamaammalu napparsimasup nr. 4-mi malittarisassaq malillugu taarsiivigineqarnissamut pisinnaatitaalluni.

Taamaaqataanik napparsimasup pinaveersaartitsilluni iliuuseqarnernut, assersuutigalugu akiuussutissanik kapitinnernut atatillugu taarsiivigitinnissamut nalinginnaasumik pisinnaatitaassaaq.

§ 11 nr. 4-mut atasoq alla nappaatip nassataa qanoq akulikitsigisumik nalinginnaasumik atuutilersinnaaneranut tunngasuuvooq, pisut ataasiakkaat nappaatip nassataa qanoq annertutigisumik atuutilersinnaaneranut ataqatigiissillugu isigineqassaaq. Misissuinnermi katsorsaanermiluunniit aalajangersimasumi nappaatip nassataa pineqartoq nalinginnaasumik aarlerinartuunerata annertusiartornera naapertorlugu napparsimasup taarsiivigineqarnani naammagiinnarsinnaasariaqassavaa. Nappaatip nassatarisinnaasaanut pineqartumut tunngatillugu nakorsap ilisimatitsisimanera apeqqutaanngilaq, taamaattorli nakorsap ilisimatitsisussaataa taanerani ilaanngitsut, tassa nappaatip nassatarisinnaasai qaqtigoorluinnartut aalajangersakkami nappaatip nassatarisai taamaattut ilaakkajuttarput. Nappaatip nassataa pineqartoq qaqtigoortoq pillugu kisitsisitigut paasisutissat tunngavigalugit aalajangersimasunik killiliisoqarsinnaanngilaq, napparsimasulli suna naammagiinnarsinnaanera pillugu naliliinnermi akulikissuseq ilaassaaq, tassami aarlerinartuunera ima annikitsigisutut isigineqartariaqassaaq taassuma eqqarsaatiginissaanut tunngavissaqarnani.

Tamatumunnga pissutaavoq naliliinnermi immikkoortut taakku marluk - nappaatip nassataa ilungersunartoq taassumalu qaqtigoortuunera allatigulluunniit naatsorsuutiginnngisamik iluseqarnera - ajoqusernerup napparsimasup naammagiinnarsinnaasaanit annertunerunera pillugu naliliinnermi nalinginnaasumik ataatsimoortumik nalilerneqassammat. Tunngaviusumik nappaatip nappaatillu nassataata akornanni annertuumik naapertuuttoqanngippat taassuma qaqtigoortuunissaanut piumasaaqat sakkukillisinneqarsinnaavoq. Assersuutigalugu nappaammik suussusersiniarluni pilattaanermit taaneqartumut taama pisoqarsinnaavoq, taamaattorli katsorsaanermi ajoqusernerit, tassani nalinginnaasumik pilattaanerit annertooujussuarmik ajoqusiinnermik kinguneqartut eqqarsaatigineqarsinnaapput. Paarlattuanik qaqtigoorluinnartooq, immaqalu manna tikillugu ilisimaneqanngitsoq nappaatip nassataa pineqarpat nappaatip nassataata ilungersunartuunissaanut piumasaaqat sakkukillisinneqarsinnaavoq.

*§ 12-imut*

§ 12-imut siunnersuummi § 11-mi ajoqusernerit taarsiivigineqarsinnaasut killilersornerinut tunngatillugu arlalinnik erseqqissaasoqarlunilu killiliisoqarpoq.

Kukkusumik nappaammik suussusersiineq imm. 1-imi pineqarpoq ajutoornerillu imm. 2-mi pineqarlutik.

*Imm. 1-imut*

Napparsimasup nappaataa eqqortumik suussusersineqarsimannginnera pissutigalugu ajoqusersimaneranut § 11 nr. 3-mi malittarisassaq atorneqannginnissaa pillugu § 12, imm. 1-imut siunnersuummi aalajangersarnissaa siunertaavoq. Nappaammik suussusersiinermi kukkuneq taarsiivigitinnissamut pisinnaatitaaffiuvoq, immikkut ilisimasalik misilittagalik eqqortumik nappaammik suussusersiisinnaasutut naatsorsuutigineqarsinnaappat imaluunniit pissutsini atugaasuni piffissami siusinnerusukkut taamaaliorsinnaasimappat. Taamaaqataanik atuutissaaq teknikikkut atortuni il.il. misissuinermi atorneqartuni kukkunerit ajutoornerilluunniit malitsigisaanik kukkusumik misissuinermi inernerit assigisaaluunniit pissutigalugit kukkusumik nappaammik suussusersisoqarpat. Pisuni taakkunani eqqortumik nappaammik suussusersiisoqannginnerata imaluunniit piffissaagallartillugu suussusersineqannginnerata malitsigisaanik taarsiisoqassaaq, tamanna tunngaviusumik nappaat ajorseriarpat imaluunniit katsorsaanerup ingerlanera sivitsorpat imaluunniit pisariunerulerpat. "Piffissaagallartillugu" isumaqanngilaq katsorsaansamut qularnaveeqqut pineqanngilaq, kisianni tunngaviusumik nappaatip ineriartornera pineqarluni.

Akerlianilli nappaatip suussusersinerata kingornatigut naliliiffigineqarnissaa aalajangersakkami mattunneqanngilaq. Katsorsaanerup aallartinneqareernerata naammassineqareernerataluunniit kingorna, assersuutigalugu pilattaareernermi – allaat immikkut ilisimasalik misilittagalik – eqqortumik nappaammik suussusersisimaguni, taava siusinnerusukkut nappaatip suussusersineqarsimannginneranut taarsiisoqassanngilaq.

§ 11, nr. 4-mi malittarisassaq kukkusumik nappaammik suussusersiinermut attuumassuteqanngilaq. Suussusersineqartup malitsigisai ilaanngillat, akerlianilli ilaatigut suussusersinissaq siunertaralugu pilattaanermi ajoqusertoqarpat.

Imm. 2-mut

Imm. 2-mi malittarisassami ajoqusernerit § 11, imm. 2 naapertorlugu taarsiiffigineqarsinnaasut ilaatigut erseqqissaaffiginissaat siunertaavoq.

Atortutigut ajutoorneq assigisaalluunniit pissutaanngikkaluartut ajutoortoqarsinnaavoq, assersuutigalugu napparsimasoq innanngavimminit innammavimmut aallamut nuunneqarnermini ajoqusersinnaavoq. Ajoqusernerit taamatut ittut matussusiinissamit nalinginnaasumik ilaatinneqarneq ajorput, paarlattuanilli § 11, imm. 2-mut ilaasunut ajoqusernerna aalajangersagaq malillugu taarsiisoqarsinnaavoq, nalinginnaasumik taarsiisoqarnissaanut piumasagaatit naammassineqarsimappata, kiisalu ajoquserneq katsorsartinnermut tassunga attuumassuteqarluni pisimappat.

Ajoqusernerit katsorsartinnermut attuumassuteqavillutik pisimanngitsut soorlu assersuutigalugu uffarnermi orlunerit imaluunniit assigisaat, taarsiissuteqarnissamut maleruaqqusat nalinginnaasut naapertorlugit suliarineqassapput aamma taamaattumik Inatsisartut inatsisaannut matumunnga attuumassuteqanngillat.

### *§ 13-imut*

Malittarisassap kingunerisaanik inuit misileraaffigineqartut timillu pisataanik tunisisut taarsiivigitinnissamut pisinnaatitaapput, § 11-mi piumasagaatit naammassineqanngikkaluarpataluunniit. Taamaalilluni ajoqusernerit pinngitsoorneqarsinnaanngitsunut aamma taarsiisoqassaaq, § 11, nr. 4-mi piumasagaatit naammassineqanngikkaluarpataluunniit. § 15, imm. 3, malillugu aamma ajoqusernerna taakkunani inatsimmi nammineq akiliutigineqartussat atuutinngillat. Taamaattorli ajoqusernerit soqutaanngitsutut isineqarsinnaasut soorlu aaversereernikkut tilluusarnerit ullualunnguit qangiunnerini ersigunnaartartut, Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmi misissuinermit itigartinneqariissapput.

Taamaalilluni misileraanerup ajoqusernerullu akornanni pissutaasut ataqatigiinnerinut uppersaanissamut piumasagaat § 11-mi nalinginnaasumik piumasagaatinut naleqqiullugu sakkukinnerulerpoq. Ajoquserneq misileraanermik pissuteqarpat tassani pissutaasumut ataqatigiinnerit aalajangersimasut pillugit nalornissutaasut sulluunniit ajoqusernertumut iluaqutaassapput. Taamaalilluni ajoquserneq nammineq pissutsinik allanik peqquteqarsinnaappat imaluunniit ajoqusernermut pissutaasinnaasut ilimanarsinnaaneriniq naliliinissaq ajornarpat taarsiivigitinnissamut pisinnaatitaaffeqarpoq.



*§ 14-imut*

§ 14-imut siunnersuummi inatsit malillugu taarsiivigitinnissamut pisinnaatitaaneq pillugu napparsimasunut paasissutissiinissamut pisussaaffik eqqunneqarpoq. Pisussaaffik peqqinnissamut tunngasutigut sullissisunut tamanut, sulinerminni ajoqusernarnik, inatsit malillugu taarsiivigitinneqarnissamut pisinnaatitaaffilittut naatsorsuutigineqartunik ilisimasaqalersunut atuuppoq.

Ajoquserneqartunut pineqartunut paasissutissiineq misissuiffiusumik imaluunniit katsorsaanerup ingerlanneqarfianik il.il., inatsit malillugu taarsiivigineqarnissamut pisinnaatitaaffeqartumik ajoqusertoqarsimaneranik paasisaqarfiusumik nalilersueqqissaarnermik tunngaveqartariaqassaaq. Paasissutissiinerup qanoq iluseqarnissaanut piunasaqaateqanngilaq, kisianni allakkatigut pinissaa naleqquttut nalilerneqarpoq. Paasissutissiinissamut pisussaaffik naammassineqarsimassanngilaq paasissutissiineq misissuineq, katsorsaaneq assigisaaluunniit aalajangersimasoq sioqqullugu tunniunneqarpat.

§ 14-imi pisussaaffiup kingunerisaanik kinaluunniit peqqinnissamut tunngasutigut suliaqartoq maalaaruteqarnissamut taarsiivigineqarnissamullu periarfissat pillugit paasissutissiissaaq. Inuk akuerisaanersoq imaluunniit akuerisaannginnersoq apeqqutaatinnagu aamma inuk peqqinnissamut tunngasutigut akuerisaasumut akisussaasumut sulisuunera apeqqutaatinnagu tamanna atuuppoq. Tamanna isumaqarpoq nunaqarfinni inuit, peqqinnissamut tunngasutigut katsorsaarnermik ingerlataqartut aalajangersakkami tassani periarfissat pillugit paasissutissiissasut - aamma nunap immikkoortuani peqqissaasumut imaluunniit nakorsamut akuerisaasumut akisussaalluni sulinera apeqqutaatinnagu.

Paasissutissiinissamut pisussaaffimmik unioqutitsineq pillaanermik kinguneqartinneqarsinnaavoq aammalu Peqqinnissaqarfimmi napparsimasut maalaaruteqartarfianut imaluunniit Peqqinnissaqarfimmi Aalajangiisartunut suliassanngortinneqarsinnaalluni.

*Imm. 2-mut*

Aalajangersagaq paasissutissiinissamut pisussaaffik pillugu malittarisassanik erseqqinnerusunik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaaneranun, tassunga ilanngullugu sulisunut assigiinngitsunut akisussaaffiit immikkoortiterinissaannut periarfissiivoq.

*§ 15-imut*

§ 15-mut siunnersuummi ajoqusernert §§ 10-12-mut ilaasunut taarsiinerit taarsiinissamut akisussaaneq pillugu inatsimmi, kunngip peqqussutaatigut nr. 796, 1. oktober 1993-imeersukkut Kalaallit Nunaannut atulersinneqartumi, kingusinnerusukkut allannguuteqartumi malittarisassat malillugit annertussusilerneqassasut aalajangersarneqarpoq, taamaattorli § 12-imut siunnersuut takuuk. Tunngavik taanna nammineq akiliummik aalajangersaanermik, imm. 2 aamma 3 takukkit, aamma allat sinnerlugit taarsiiffigineqarnissamik piumasaqaatip matussuserneqannginnissaanut naleqqussarneqarpoq, imm. 4 takuuk.

#### Imm. 1-imut

Imm. 1-mi malittarisassami taarsiinerup aamma inuup ajoquserneranut ajunngitsorsiassanik imaluunniit pilersuisumik annaasaqarnermut il.il. aalajangersaanermi Danmarkimi taarsiinissamut akisussaaneq pillugu inatsimmi malittarisassat atorneqassapput. Danmarkimi taarsiinissamut akisussaaneq pillugu inatsit kunngip peqqussutaatigut nr. 796, 1. oktober 1993-imeersukkut, kingusinnerusukkut allannguuteqartukkut Kalaallit Nunaannut atulersinneqarpoq.

Taamaalilluni taarsiinerit assigiinngitsunullu ajunngitsorsiassat, tassa ajorunnaarnissamut aningaasartuutit allallu annaasat, sulinermi iluanaarutissat annaaneqarneri, anniarneq, ataavartussamik ajoquteqalerneq, inuussutissarsiorsinnaanerup annaaneqarnera, pilersuisumik annaasaqarneq ilisinermilu aningaasartuutit annertussusilernerit pillugit malittarisassat siullertut atuupput.

Tulliatut taarsiinissamut akisussaaffik pillugu inatsimmi innersuussinerup malitsigisaanik, taarsiinerit allatigullu taarsiinerit ataqatigiissinnissaat pillugu malittarisassat, assersuutigalugu isumaginninnikkut pisartakkat inuttullu sillimmasiinerit, taamaaqataanik napparsimasup ajoqusernera pillugu taarsiinissamut annertussusilernerani atorneqassapput.

Tamatuma saniatigut § 10-mi ajoquserneq pillugu taaguutip malitsigisaanik napparsimasup ajoqusernerata kingorna inissisimanera napparsimanerup ingerlarnganut nalinginnaasumut, tassunga ilanngullugit pisarialimmik katsorsarneqarnerup nalinginnaasumik kingunerisaanut tamatigut sanilliunneqartassapput. Ajoquserneq - taamaalillunilu aamma taarsiineq - taakku taamaallaat akornanni nikingassutaasuvoq. Assersuutigalugu napparsimasup ajoqusernerata kingorna napparsimasup inuussutissarsiorsinnaassusia 75 pct.-imik apparsimappat, kisiannili napparsimanerup katsorsaanerullu pisariaqartup nalinginnaasumik malitsigisaanik inuussutissarsiorsinnaassutsip 50 pct.-imik apparsimanissaa naatsorsuutigineqarpat taamaallaat napparsimasup ajutoortup inuussutissarsiorsinnaassutsimut annaasaanut 25 pct.-iusumut taarsiisoqassaaq.

## Imm. 2-mut

§ 15, imm. 2-mi taarsigassarsianiit imaluunniit ajunngitsorsiassaniit 7.971 kr.-t ilanngaatigineqareerpata taarsiineq ajunngitsorsiassallu tunniunneqassasut siunnersuutigineqarpoq. Taamaattumik 7.971 kr.-t nammineq akiliutigineqassasut pineqarpoq. Nammineq akiliutit suliani tamani ilanngaatigineqartarput, matumani taarsigassat ajunngitsorsiassallu 7.971 kr.-usarlutik annertunerusarlutilluunniit.

Taarsiinissaq pillugu suliap ingerlaneranut assersuut:

Napparsimasoq 5.000 kr.-inik taarsiiffigineqarpat napparsimasoq taarsiissutisiassani tigussanngilai, tassa taarsiineq tamarmiusoq nammineq akiliutinit 7.971 kr.-init annikinnerummat.

Napparsimasoq 12.000 kr.-nik taarsiiffigitittussanngoruni ajunngitsorsiassanilluunniit tunineqartussanngoruni taamaallaat 4.029 kr.-t tigussavai. (taarsiissutit 12.000 kr.-t, nammineq akiliutit ilanngaatigineqartut 7.971 kr.-t, katillugit 4.029 kr.)

Nammineq akiliutit suliami ataatsimi ataasiaannarlutik ilanngaatigineqassapput namminerlu akiliutit 7.971 kr.-t qaangernerini taarsiissutit siulliit tunniunnerini ilanngaatigineqassallutik.

## Imm. 3-mut

Imm. 3-mi malittarisassaq inunni misileraaffiusuni timillu pisataanik tunisisuni eqquisuni ajoqusernarni nammineq akiliutit pillugit ilaatitsinngilaq. Taamaalilluni pisuni taakkunani taarsiinissamut akisussaaneq pillugu inatsimmi malittarisassat malillugit tamakkiisumik taarsiinissaq ajunngitsorsiassallu uuttorneqassapput.

## Imm. 4-mut

Imm. 4-mi malittarisassami erseqqissarneqarpoq napparsimasunut taakkulu qimataannut taamaallaat taarsiisoqarsinnaasoq, nalinginnaasumilli taarsiinissamut inatsisini malittarisassat malillugit napparsimasup ajoqusernera pissutigalugu piumasaqaateqarsinnaasunuunngitsoq. Ullormusiassat imaluunniit napparsimanersiutit akilerneqarnerinut sulisitsisumut akiliisimanermut ajunngitsorsiassat pillugit malittarisassat pingaartumik malittarisassamut pingaaruteqarput. Taamaalillutik piumasaqaatit taamaattut matussuserneqanngillat.

## Imm. 5-imut

Nammineq akiliuteqartarnek imm. 2-mi ukiumoortumik iluarsineqartarpoq, Procenti aaqqiissutissaq aamma maannakkorpiaq aningaasarsiat pillugit Inatsisartut inatsisaat takuuk.

## Imm. 6-imut

Aalajangersakkatigut sulinermit isertitassaraluanik taarsiivigitinnissamut aammalu sulisinnaajunnaarneq pissutigalugu anniarnermut ajunngitsorsiassat tunniunnissaanut piffissamik sivikinnerpaaffissaliinissamut, sivisunerpaamilli qaammatinik pingasunik piffissaliinissamut Naalakkersuisut piginnaatinneqarput.

Assersuutigalugu qaammatinik marlunnik sivikinnerpaamik killiliisoqarnissaa aalajangersaaffigineqarpat anniarnerni sulitilluni aningaasarsianut annaasanut ajunngitsorsianullu taarsiissuteqartoqarsinnaanngilaq, matumani ajoquserneq piffissami qaammatinik marlunnik sivikinnerusumi sulisinnaajunnaarnermik napparsimanermilluunniit kinguneqarsimappat.

#### *§ 16-imut*

Malittarisassami nammineq pisuuneq aamma ajoqusernerup pineranut napparsimasup allatigut pisooqataanera pissutigalugu taarsiissutissanik appartitsinissaq pineqarpoq. Malittarisassaq nalinginnaasumik taarsiinissamut inatsimmi malittarisassanit allaassutaasumik imaqarpoq, tassa napparsimasup mianersuaalliornera pissutaalluni nammineq pisuussutigisaanik taarsiissutissat appartinneqarsinnaapput. Oqaatsimut "pisooqataaneq"-mut ilaapput nammineq pisuuneq aamma aarlerinartumik akuersineq, kisiannili aarlerinartumik akuersineq pisuni taakkunani nalinginnaasumik pingaaruteqarneq ajorpoq, tassa katsorsaanerup naammassineqarnissaanut napparsimasumiit erseqqissumik akuersineq namminermi napparsimasup ajoqusernerani taarsiinissamut pisussaaffeqarnera pillugu naliliinermut pingaaruteqanngimmat.

Napparsimasoq piaaraluni ajoqusersimappat matumani napparsimasup ajoqusersimaneratut nalinginnaasumik oqartoqarsinnaassanngilaq. Immikkut illuinnartumik pisoqartillugu napparsimasoq piaaraluni pisooqataanikkut ajoqusersimappat, malittarisassap atornerata nalinginnaasumik kingunerisaanik taarsiisoqartussaajunnaassaaq, malittarisassamili immikkut pisuni taarsiinissap paarlattuanik ilaatigut appartinneqarsinnaanera mattunneqanngilaq.

§ 11-mut nassuiaatinit soorlu takuneqarsinnaasooq taarsiinissamik nalilersuinermit Kalaallit Nunaanni immikkut pissutsit eqqarsaatigineqassapput. Aalajangersagaq una § 11-mit allaanerulluni, napparsimasup nammineq pisuunera taarsiissutissat appartinneqarnissaannut taarsiisoqartussaajunnaarneranulluunniit qaqugukkut tunngavigineqarsinnaanersoq pillugu malittarisassaqtitsivoq. Tamanna katsorsaanerme pissutsit aallaavigalugit aalajangersimasumik naliliineruvoq.

#### *§ 17-imut*

Aalajangersakkami pineqarput Inatsisartut inatsisaanni taarsiinissamut aaqquissuussinerup aamma nalinginnaasumik taarsiinissamut inatsimmi malittarisassat malillugit taarsiivigitinnissamut piunasaqaateqarsinnaanerup akornanni ataqatigiissaarineq. Aalajangersakkatigut taarsiinissamut aaqquissuussaq taarsiinissamut tunngatillugu pingaarnertut inissinneqarpoq, taamaalilluni napparsimasoq taassumaluunniit qimatai, taarsiinissamut aaqquissuussaq atorlugu taarsiisoqarsinnaatillugu, nalinginnaasumik taarsiinissamut inatsimmi malittarisassat malillugit, taarsiivigineqarnissamut piunasaqarsinnaajunnaarsinneqarput. Tassani taarsiisussatut piunaffigineqartoq peqqinnissamut tunngasutigut sullissisuunersoq imaluunniit taassuma sulisitsisorineraa imaluunniit ajoqusiisoq avataaneersuunersoq pingaaruteqanngilaq.

§ 15, imm. 3 naapertorlugu inunnut misileraaffigineqartunut timillu pisataanik tunisisunut taarsiissutissat ajunngitsorsiassallu taarsiinissamut akisussaaneq pillugu inatsimmi malittarisassat malillugit tamakkiisumik annertussusilerneqassapput. Taamaalilluni pisuni taakkunani ajoqusernumut taarsiinissamut akisussaataasooq ilassutaasumik taarsiivigineqarnissamut piunasaqaateqarnissamut tunngavissaqanngisaannassaaq.

#### *§ 18-imut*

Aalajangersagaq, napparsimasumut taassumaluunniit qimataanut oqartussat akiliisut imaluunniit sillimmasiisarfik akiliisoq taarsiissutinit qanoq annertutigisunik, nalinginnaasumik taarsiinissamut inatsisini malittarisassat malillugit napparsimasup ajoquserneranut taarsiinissamut akisussaasup utertitsilluni akiliinissaanik piunasaqarsinnaanerannut tunngatillugu apeqqummut malittarisassaqaqtitsivoq.

Malittarisassap kingunerisaanik akilersimasanik utertitsisoqarnissaanik § 10-mut taamaallaat ilaasunut piunasaqartoqarsinnaavoq, imaluunniit ajoquserneq piaaraluni pisimappat napparsimmavimmi atorfeqartunut allanut. Mianersuaalliornikkut inuit taakkua ajoqusiisut, nalinginnaasumik taarsiinissamut inatsisini malittarisassat atuuttut malillugit akilersimasanik utertitsinissamik piunasaqaateqarnissamut tunngavissaqassanngillat. Tamatumunnga tunuliaqutaasooq tassaavoq, taarsiinissamik aaqquissuussinerup ingerlanissaanut peqqinnissamut tunngasutigut sullissisoq katsorsaasooq ajoqusiilluni iliuuseqarneq pillugu ilitersuinermi paasissutissiinermilu peqataanissaanut akornusiinnginnissap pingaaruteqarnera.

Napparsimasup ajoqusernera, taarsiisoqarnissaanik inunnut § 10-mi, imm. 1-imi taaneqartut saniatigut piunasaqarnissamut kinguneqarsinnaasumik pisimappat, akilersimasat taarserneqarnissaannut periarfissaq pillugu apeqqut nalinginnaasumik taarsiinissamut inatsisini malittarisassat malillugit tamanna aalajangerneqartariaqassaaq.

Napparsimasup taarsiivigineqarnissamut piunasaqarsinnaanera § 17-imi malittarisassamit malittarisassaqartinneqarnera erseqqissaatigineqassaaq, taanna malillugu napparsimasoq amerlanertigut ajoqusiinermut akisussaasumut toqqaannartumik taarsiivigineqarnissamut piunasaqaateqarsinnaanngilaq.

*§ 19-imut*

Malittarisassaq ajoqusernertut pingaartumik napparsimmavimmi atortunik ajoqutilinnik peqquteqartunut pingaaruteqarpoq. Tamatumani napparsimasup § 11, nr. 2 malillugu taarsiivigineqarnissani toqqarsinnaavaa, imaluunniit tunisassianut akisussaaneq pillugu inatsisip Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqarnissaa pillugu peqqussummi nr. 900, 30. august 2004-meersumi malittarisassat malillugit tunisassiortumut aamma/imaluunniit akunnermuliulluni niueruteqartumut taarsiivigitinnissani peqqussutigisinnaavaa. Napparsimasup taarsiisussaataasumut piunasaqaateqarnissaq toqqarpagu taarsiisussaataasoq akilersimasat utertitsinneqarnissaannut tunisassiortumut il.il. piunasaqaateqarsinnaavoq.

*§ 20-mut*

Imm. 1-imut

§ 20, imm. 1-imi siunnersuummi oqartussat taarsiinissamut pisussaasut erseqqinnerusumik nassuiarneqarnerat aalajangersarneqarpoq. Taarsiinissamut pisussaataasut taamaalillutik tassaapput Namminersorlutik Oqartussat, kommunit kiisalu katsorsaasarfiit namminersortut. Ulloq unnuarlu paaqqinnittarfiit peqqinnissamut tunngasutigut katsorsaalluni suliaqartartut ilaatinneqarput, Namminersorlutik Oqartussanit imaluunniit kommuninit ingerlanneqarneri apeqqutaatinnagit.

"Katsorsaaviit" arlalissuusutut paasineqassapput tassunga aamma tullertut katsorsaaviusut ilaapput, assersuutigalugu illut paaqqinnittarfiit imaluunniit ulloq unnuarlu paaqqinnittarfiit.

Imm. 2-mut

Napparsimasunut Taarsiisarfimmit aalajangiineq Nunatta Nakorsaaneqarfiata tiguguniuk Nunatta Nakorsaaneqarfiata Nunatta Nakorsaaneqarfiata sulinera pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 7, 15. juni 2017-imeersoq naapertorlugu nakkutilliinikkut aaqqiinernik pilersitsisinnaapput.

*§ 21-mut*

Imm. 1-imut

§ 21, imm. 1 aqcutigalugu kapitali 3 malillugu taarsiivigitinnissamut piumasaqaat sillimmasiisarfimmi sillimmasernermit matussuserneqarsimassasoq aalajangersarneqarpoq.

Imm. 2-mut

Pisortani oqartussani taarsiinissamut pisussaataitaasut, imminnut sillimmasersimasut sillimmasiinissamut pisussaaffimmut ilaangimmata, aalajangersagaq taamaallaat § 20, imm. 1 malillugu taarsiinissamut pisussaataitaaffimmut katsorsaavinnut namminersortunut atuuttumut pingaaruteqarpoq.

Imm. 3-mut

Imm. 1 malillugu sillimmasiinermit matussusiinerit nalunaarsorneri nakkutigineqarnerilu pillugit malittarisassanik erseqqinnerusunik aalajangersaanissamut Naalakkersuisut piginnaatinneqarput.

#### § 22-mut

Imm. 1-imut

§ 22, imm. 1-imut siunnersuutikkut Kalaallit Nunaanni napparsimasut ajoqusernerinut taarsiinissaq pillugu sulianik tunniussinissamut nutaamik periarfissiisoqarpoq. Aalajangersakkami aalajangersarneqarpoq kapitali 3 malillugu taarsiinissaq pillugu suliat tamarmik Nunatta Nakorsaaneqarfianut tunniunneqassasut.

Imm. 2-mut

Siunnersuummi § 22, imm. 2-mi aalajangersarneqarpoq § 22, imm. 1 malillugu napparsimasut taarsiivigitinnissaq pillugu suliap Napparsimasunut Taarsiisarfimmi aalajangiiffigisassanngorlugu nassiunneqartinnagu Nunatta Nakorsaaneqarfia nammineerluni suliap suliarinissaanut piareersaanermik isumaginnissasoq. Matumani taamaalilluni Napparsimasunut Taarsiissuteqartarfiup Kalaallit Nunaanni peqqissutsimut suliassaqarfiup iluani pissutsit pillugit paasissutissanik attuumassutilinnik pissarsisarnissaata qulakkeerneqarnissaa siunertaavoq, tamannalu arlalippassuartigut danskit peqqissutsimut suliassaqarfiani pissutsinit allaanerusinnaavoq. Taamaalilluni Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup naammagittaalliuut tigoreerpagu allakkallu kalaallisut qallunaatullu nutsereerpata suliap suliarinissaanut piareersaassaaq suliamilu paasiniaalluni suliamik saqqummiussillunilu eqikkaassaaq. Nunatta Nakorsaaneqarfiata suliamik suliarinninneratigut, taarsiinissamut Kalaallit Nunaanni suliat Kalaallit Nunaanni pissutsit aallaavigalugit nalilersorneqarsinnaanerit qulakkeerneqassaaq.

Imm. 3-mut

Suliamik piareersaanermi tassani pisoqalisoorsimaneranut tunngatillugu aamma isummertoqassaaq. Taarsiinissaq pillugu suliat ataasiakkaat allaffissornikkut

aningaasartuuteqarfiusarneri eqqarsaatigalugit pisoqalisoorssimanissaanut isummernissamut periarfissaq siusissukkut eqqunneqarpoq. Taarsiinissaq pillugu suliaq erseqqissumik pisoqalisoorssimappat taassuma suliap pisoqalisimanera paaseqqinniarlugu Danmarkimut ingerlateqqinneqarnissaa naleqqutinngilaq. Pisoqalisoornera pillugu aalajangiineq maalaarutiginneqarpat suliaq Napparsimasunut Taarsiisarfiimmut suliaassanngorlugu nassiunneqassaaq.

#### Imm. 4-mut

Siunnersuummi § 22, imm. 4-p malitsigisaanik Danmarkimi Napparsimasunut Taarsiisarfik kapitali 3 malillugu taarsiinissaq pillugu suliani tamani aalajangiissassasoq.

#### Imm. 5-imut

Aalajangiinernut nangitsinissamut qinnuteqaatit, tak. imm. 4. Napparsimasut taarsiiffigineqartarnerannut Ingerlatitseqqiisarfiimmut suliaassanngortinneqassapput. Qinnuteqaat maalaaruteqartumit, sumiiffimmit katsorsarneqarfiusumit imaluunniit Nunatsinni Nakorsaaneqarfiimmit qinnuteqaatiginneqarsinnaapput. Tamatuma kingornatigut Napparsimasut taarsiiffigineqartarnerannut Ingerlatitseqqiisarfiup qinnuteqaatip assiliner maalaaruteqartumut, sumiiffimmit katsorsarneqarfiusumit imaluunniit Nunatsinni Nakorsaaneqarfiimmit tusarniaassutigissavaa, tusarniaanermilu akissuteqaatit tigoreerunigit nalilersuissalluni. tassa suliap aalajangerneqarneranut tunngatillugu paasissutissanik nutaanik aamma pingaaruteqartunik saqqummertoqarsimanersoq, taakkualu suliap aallarteqqinneqarnissaanut tunngavissaqartitsinersut.

Imaappat suliap aalajangiiffigineqarneranut nutaanik aamma pingaaruteqartunik paasissutissanik saqqummertoqarsimanani Napparsimasut taarsiiffigineqartarnerannut Ingerlatitseqqiisarfiup suliap suliarineqarnissaa itigartissavaa. Imaappat suliap aalajangerneqarneranut nutaanik aamma pingaaruteqartunik paasissutissanik saqqummertoqarsimasoq taava suliaq suliarineqassaaq. Napparsimasut taarsiiffigineqartarnerannut Ingerlatitseqqiisarfiup tamatuma kingornatigut aalajangiineq naqissusersinnaavaa, atorunnaarsinnaavaa imaluunnit aalajangiineq allanngortissinnaallugu.

Napparsimasut taarsiiffigineqartarnerannut Ingerlatitseqqiisarfiup aalajangiineri inaarutaapput aamma oqartussaasunut allanut ingerlateqqinneqarsinnaanngillat.



**Imm. 6-imut**

Napparsimasut taarsiiffigineqartarnerannut Ingerlatitseqqiisarfirmmut maalaaruteqarnissamut qinnuteqaat tunniunneqassaaq maalaaruteqartup aalajangiineq pillugu nalunaarfigineqarneranit qaammatip ataatsip qaangiutinnginnerani. Maalaaruteqarnissamut qinnuteqaat kingusinaartumik tunniunneqartoq Napparsimasut taarsiiffigineqartarnerannut Ingerlatitseqqiisarfirmmut itigartinneqassaaq.

Imaammat qinnuteqaat attuumassuteqartunut tamanut nassiunneqartarluni Peqqissutsimut Naalackersuisoqarfik naliliivoq, maalaaruteqarnissamut qinnuteqaatit Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmit nalilersorneqartassanngitsut, kisianni toqqaannartumi Napparsimasut taarsiiffigineqartarnerannut Ingerlatitseqqiisarfirmmut nassiunneqartassasut.

**Imm. 7-imut**

Napparsimasut taarsiiffigineqartarnerannut Ingerlatitseqqiisarfiup maalaaruteqarnissamut kingusinnerpaamik piffissarititaasup imm. 6-imi qaangerneqarnera naatsorsuutigiuinnaarsinnaavaa, tamatumunnga immikkut ittumik patsisissaqarpat, soorlu assersuutigalugit oqartussaasut attuumassutillit aalajangiineq pillugu ilisimatinneqarsimangippat, imaluunniit napparsimasup peqqissusia pissataalluni kingusinnerpaamik piffissarititaasoq eqqortinneqarsinnaasimanani.

**§ 23-mut**

Kapitali 3 taarsiinissamut pisinnaatitaasup ilisimasaanit imaluunniit ilisimasariaqagaanit kingusinnerpaamik ukiut pingasut qaangiutsinnagit Nunatta Nakorsaaneqarfianut nalunaarutigineqarsimassasooq § 23-mut siunnersuummi aalajangersarneqarpoq. Piffissaliussaqaq atorunnaarsinneqassaaq taarsiivigineqarnissamut pisinnaatitaaffiusumik ajoqusersimanermik napparsimasooq ilisimasaqanngippat imaluunniit ilisimasaqartussaagaluarpat.

Pissarsiassat aalajangersimasut pisoqalisoorneri pillugit inatsimmi nr. 274, 22. december 1908-meersumi pisoqalisoornissamut piffissaliussat nalunagit saneqqunneqarput, ilaatigut taarsiivigineqarnissamut piumasaqaatip ullormit ajoqusernermiit kingusinnerpaamik ukiut qulit qaangiunnerini pisoqalisoortarnerata eqqunneratigut. Ukiunik qulinik piffissaliineq aalajangersimasuuvoq, taannalu qanorluunniit atorunnaarsinneqarsinnaanani. Ajoqusernerup malitsigisai ajoqusernermiit ukiut qulit kingorna aatsaat takkukkualuarpata Inatsisartut inatsisaat malillugu piumasaqaateqartoqarsinnaanngilaq.

Piffissaliusseq piffissamit ajoqusiilluni iliuuseqarnermiit imaluunniit - katsorsaanissaq pisimangippat - piffissamiit katsorsaanerup attuumassuteqartup ingerlanneqarfissaraluaniit; nappaat (piffissaagallartillugu) suussusersineqarsimangippat piffissap aallartiffia taamaalilluni tassaassaaq piffissaq nappaammik suussusersiviusussaagaluartoq.

*§ 24-mut*

Siunnersuummi § 24-mi aalajangersarneqarpoq sillimmasiinissamut pisussarfimmik unioqutitsineq pillaammik akiliisitsinermik kinguneqassasoq.

*§ 25-mut*

Siunnersuutigineqarpoq Inatsisartut Inatsisaat nalunaarutikkut atuutilersinneqassaaq. Nalunaarut saqqummiunneqassaaq Napparsimasut taarsiiffigineqartarnerannut Ingerlatitseqqiisarfik isumaqatigiisummik isumaqatigiissuteqarfigineqareerpat.

Inatsisartut inatsisaanni ajoqusernerit tamarmik ilanngunneqarpoq, tamakku katsorsartinnermut atatillugu pisimappat, inatsisip atuutilernerata kingornatigut,

Akerlianit maalaarutit katsorsartinnermut atatillugu ajoqusernermut tunngasut, Inatsisartut Inatsisaata atuutilersitsineqarnera sioqqullugu suliarineqartut maleruaqqusat taamanikkut atuuttut naapertorlugit suliarineqassapput. Tamanna atuuppoq apeqqutaatinnagu ajoquserneq qanga pisimanersoq imaluunniit qanga paasineqarsimasariaqarnerseq, tassani apeqqutaanngilaq maalaarut Inatsisartut Inatsisaata atuutilersinneqarnera sioqqullugu imaluunniit kingornatigut nassiunneqarsimanersoq. Taamaalilluni tunngaviusoq taassaavoq katsorsartinneq maalaarummi pineqartoq qanga pisimanersoq. Ajoqusernermi pineqarpat siviisuumik katsorsartissimaneq, taava aallaavigineqassaaq qaammatisiutit ulluat katsorsartinneq pillugu qanga kingullermik attaveqartoqarsimanersoq.

*§ 26-mut*

Inatsisartut Inatsisaata atortussanngortinnera tunngavigalugu Peqqinnissaqarfiup aqunneqarnera, aaqqissuussaanaera kiisalu peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut aamma tarnip pissusaanik ilisimasallit pillugit Inatsisartut inatsisaanni nr. 27, 18. november 2010-meersumi aammalu Inatsisartut inatsisaatigut nr. 2, 29. maj 2012-imeersukkut allanngortinneqartumi allannguutinik suliaqartoqarpoq.

Tamatuma saniatigut Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut maalaaruteqartarneq pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 14, 24. september 2012-imeersoq Peqqinnissaqarfiup aqunneqarnera, aaqqissuussaanera kiisalu peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut aamma tarnip pissusaanik ilisimasallit pillugit inatsisartut inatsisaanni nr. 27, 18. november 2010-meersumi § 11 a tunngavigalugu aalajangersarneqartoq atorunnaarpoq.

**Ilanngussaq 1****Tusarniaanermut allakkiaq**

Siunnersuut piffissami 15. maj 2021-mit 11. juuni 2021 ilanngullugu ukununga tusarniaassutigineqarpoq:

Naalakkersuisut Siulittaasuata Naalakkersuisoqarfia, Aningaasaqarnermut Nunamullu Namminermt Naalakkersuisoqarfik, Ineqarnermut, Attaveqatigiinnermut Naligiissitaanermullu Naalakkersuisoqarfik, Aatsitassanut Naalakkersuisoqarfik, Nunalerinnermt, Imminut Pilersornermt, Nukissiutinut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfik, Isumaginninnermt Sulisoqarnermullu Naalakkersuisoqarfik, Meeqqanut, Inuusuttunut, Ilaqutariinnut Inatsisillu Atuutsinneqarnerannut Naalakkersuisoqarfik, Inuusutissarsiornermt, Niuernermt, Nunanut Allanut Silallu Pissusaata Allangoriartorneranut Naalakkersuisoqarfik, Peqqissutsimut Pitsaaliuinnermullu Aqutsisoqarfik aammalu Nunatsinni Nakorsaaneqarfik.

Tamakku saniatigut siunnersuut Naalakkersuisut tusarniaassutigisaminnut nittartagaanni piffissami tassani pissarsiarineqarsinnaasimavoq.

Tusarniaanermi akissutit arfineq-marluk tiguneqarput, taakkunanga uku oqaaseqaateqarsimanatik: Ilinniartitaanermut, Kultureqarnermut, Timersornermt Ilageeqarnermullu Naalakkersuisoqarfik, Aalisarnermt Piniarnermullu Naalakkersuisoqarfik aammalu Meeqqanut, Inuusuttunut, Ilaqutariinnut Inatsisillu Atuutsinneqarnerannut Naalakkersuisoqarfik.

Tusarniaaffigineqartut uku siunnersuummut oqaaseqaateqarput:

**1) Naalakkersuisut Siulittaasuata Naalakkersuisoqarfia**

Naalakkersuisut Siulittaasuata Naalakkersuisoqarfia matumuuna Napparsimasut peqqinnissaqarfimmut atatillugu maalaaruteqarnissamut taarsiivigineqarnissamullu periarfissaat pillugit Inatsisartut Inatsisissaattut siunnersuummut oqaaseqaatini tunniuppai.

Siunnersuummut nalinginnaasumik nassuiaatinit atuarneqarsinnaasutuut peqqinnissaqarfimmit passunneqarnermt atatillugu ajoqusersimanernut napparsimasut taarsiivigineqarsinnaanerannut tunngatillugu inatsisitigut malittarisassaqaqsimannginnerata aaqiivigineqarnissaata naapertuutinnera Naalakkersuisut Siulittaasuata Naalakkersuisoqarfiata siullertut nalunaarsorpaa.

Naalakkersuisut Siulittaasuata Naalakkersuisoqarfiata maluginiarpa, maalaarutit 'Peqqinnissaqarfimmi aqutsisunut' nassiunneqartarneri § 7, imm. 2-mi aammalu 3-mi kiisalu nassuiaatit nalinginnaasuni (2.3) aammalu siunnersuummi immikkoortunut ataasiakkaanut oqaaseqaatini (§7-imi) nassuiarneqarsimasut. Kikkut pineqarnersut matumuuna takujuminaatsinneqarpoq; 'peqqinnissaqarfimmi aqutsisut' tassaappat Peqqissutsimut Pitsaaliuinernullu Aqutsisoqarfik, peqqinnissaqarfimmik aqutsisut imaluunniit najukkani nakorsatut aqutsisut?

*Akissut: Maalaartarfik eqqortoq erseqqissarniarlugu siunnersuummi § 9-mi kiisalu nassuiaatini nalinginnaasuni (2.3.2.2-mi) aammalu siunnersuummut nassuiaatini § 9-mi 'peqqinnissaqarfimmi aqutsisut'-mik allaqqasut peqqinnissaqarfimmi qullersat'-mut allanngortinneqarput. Peqqinnissaqarfimmik aqutsisut Peqqissutsimut Pitsaaliuinernullu Aqutsisoqarfimmiippat, taamaammat peqqinnissaqarfimmi qullersat tassaappat peqqinnissaqarfimmik aqutsisut.*

Maalaarutini suliaqartumik allattoqarfimmik pilersitsisoqarnissaa siunniunneqarnera Naalakkersuisut Siulittaasuata Naalakkersuisoqarfiata nalunaarsorpa, matumanilu allattoqarfiup aqqissuusaanikkut sumut atanera tassanngalu sumut nalunaaruteqartoqartassanersoq ersernerluppoq. Inatsisissatut siunnersuummi arlalinni (assersuutigalugu §3, imm. 1-imi aammalu § 7, imm. 1-imi) allaqqavoq, Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup maalaarutit tigullugillu nassiuttassagai, taamaammat allattoqarfiup Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmi inississanganinneqarluni.

*Akissut: Siunnersuummi nassuiaatini nalinginnaasuni (3.1-imi) ilanngunneqarpoq. Maalaarutit pillugit sulianut allattoqarfik aqqissuusaanikkut Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmut inissinneqassaaq.*

Tamatuma saniatigut nassuiarneqarpoq pilersitsinermut aningaasartuutini fuldmægtigitut ilinniagaqartut naapertuuttumik pilersoqarumaartoq, akerlianillu ingerlatsinermut aningaasartuutit, taakkununga ilanngullugit naatsorsuutigisatut sulisorisassanut aqutsisorisassanullu amerlassutsit, nassuiarneqarsimanngillat.

*Akissut: Maalaarutit pillugit sulianut allattoqarfik Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmit sulisunik kiisalu ilinniagartuutut fuldmægtigimik sulisoqassaaq. Maalaarutit pillugit sulianut allattoqarfik napparsimavinni napparsimasunut ilitsersuisunik il.il. qanimut suleqateqarnikkut ingerlanneqassaaq. Maalaarutit pillugit sulianut allattoqarfik Nunatsinni Nakorsaaneq qullersarissavaa.*

## **2) Ineqarnermut, Attaveqatigiinnermut Naligiissitaanermullu Naalakkersuisoqarfik**

IIAN-ip 'Kalaallit Nunaannii peqqinnissakkut katsorsaanerup iluani napparsimasut maalaaruteqarnissamut taarsiivigineqarnissamullu periarfissaqarnerat pillugu Inatsisartut inatsisissaattut siunnersuut'-mut tusarniaanermut akissuteqaasiorsinnaanerminut periarfissinneqarnini qujassutigaa.

IIAN-ip tungaaniit siunnersuummi taarsiiviginninnissamut aalajangersakkat soqutigineqarput, taakkununga ilanngullugit ingammik siunnersuummi § 19-imut tunngatillugu, kiisalu tamatumunnga atatillugu aningaasaqarnikkut kingunerisassai eqqarsaatigalugit.

Tamatumunnga atatillugu ilisimatitsissutigineqarsinnaavoq, Namminersorlutik Oqartussat missingersuusiormut malitassaasa imarisaani Namminersorlutik Oqartussanut sillimmasiissutinik pisinermut akisussaaffik pillugu aalajangersagaqartoq. Tassani Ineqarnermut Naalakkersuisup akisussaaffiinit ilaasoq allaqqavoq. Tamanna isumaqarpoq, sillimmasiissutinit tunngatillugu IIANN kisimi isumaqatigiissusiorsinnaasoq.

Tassunga tunngatillugu paasissutissiissutigineqassaaq Naalakkersuisut taakkuummata Namminersorlutik Oqartussat sillimmasiisarnernut politikianut aalajangiisartuullutillu akuersisartut. Naalakkersuisut kingullermik ullormi 1. Januar 2021 aallarnerfigalugu atuutilersussamik Namminersorlutik Oqartussat sillimmasiissutinit politikia atukkatigut allannguutitaqanngitsumik nutarterneqarnissaa 2020-p ukiaanerani akuersissutigivaat. Tamatuma ilaatigut kingunerisaa tassaavoq, immikkoortunut sillimmasiissutit akornanni tamatumunngalu sillimmasiissummut tassunga nammineq akiligassat sorliit attuumassuteqarneri, kiisalu immikkoortut sorliit nammineerlutik imminnut sillimmasiissutinik isumaginnittuussaneri pillugit agguataarinnineq allanngortinneqarnikuunnginnera. Taamatuttaaq aalajangiinerup kingunerisaanik tamatumunnga aningaasartuutit immikkoortorta qarfinnit pineqartunit matussuserneqartassapput.

Namminersorlutik Oqartussat sillimmasiisarnermut politikia sillimmasiissutinik arlalinnik pisiarineqarnikunik aammalu Namminersorlutik Oqartussat sillimmasiissutini arlalinni imminnut sillimmasersimanerannik imaqarpoq. 2021-mut Aningaasanut Inatsimmi, pingaarnertut kontumi 70.10.03-mi allaqqavoq, Namminersorlutik Oqartussat immikkoortorta qarfiit sillimmasiissutinit akiliutit akiligassiissutigineqartassasut. Agguataarineq 2016-imiilli akiligassiissuteqartarneq naapertorlugu pisarpoq – taamani sillimmasiissutit tamaasa pisiarineqarnikuupput. Tamanna piviusumik isumaqarpoq, immikkoortorta qarfiit sillimmasiisarnermut aaqqiissutit tamaasa iluini sillimmaseqqasut, sillimmasiissutip allagartaata allaffissornikkut ingerlanneqarneranut aningaasartuuteqarfigineqarneranullu akiliisartut. Immikkoortorta qarfimmi aningaasartuutit ilanngullugit sillimmasiissummut akiligassap akileeqqusissutigineqartarnera

immikkoortorta qarfinni imminnut sillimmasiissute qarfiusuni ingammik atuutsinneqarpoq, taamaasilluni annertuumik ajoqusertoqartillugu Nunatta Karsia artukkerumanagu aningaasat annerusumik ajoqusersimasunut aningaasartuutissanut nuunneqarsinnaaniassammata.

Tamanna aamma 'Kalaallit Nunaannii peqqinnissakkut katsorsaanerup iluani napparsimasut maalaaruteqarnissamut taarsiivigineqarnissamullu periarfissaqarnerat pillugu Inatsisartut inatsisissaattut siunnersuut' naapertorlugu taarsiinissamut akisussaaffimmut atuutsinneqassaaq – sillimmasiissutit pisiarisimasat imaluunniit namminerisamik sillimmasiissuteqarneq pineqarnersut apeqqutaatinnagu. Sillimmasiissutitut aaqqiissummut aningaasartuutit peqqinnissaqarfiup pisussaaffigilissavaa, taamatuttaaq tamatumunnga atatillugu ilaatigut allaffissornikkut attuumassuteqartut ilanngullugit.

Siunnersuummut nassuiaatini aningaasaqarnikkut kingunerisassanut tunngatillugu, sillimmasiissutit uppersaataanut aningaasartuutit eqqarsaatigineqarsimanersut – taamaassappat pisiarineqassanersoq imaluunniit namminerisamik sillimmasiissuteqarneq pineqarnersoq IANN-ip takujuminaatsippaa. IANN-imit taamaalilluni innersuussutigineqarpoq tamanna qulaajarneqassasoq siunnersuummilu atuarneqarsinnaassasoq.

Tassungalu atatillugu paasissutissiissutigineqassaaq qulaajaanissami qanoq iliorluni sillimmasiinerup pisiarisap imaluunniit nammineerluni sillimasiinerup misissuiffigineranni Namminersorlutik Oqartussani sillimmasiisarnermut aaqqissuussat allat assigalugit aalajangiinerit Naalakkersuisunit akuerineqartussaanerat qulaajaaffigineqassasoq.

Siunnersuummi qularnaveequsiinissamut akisussaaffimmut tunngatillugu aningaasaqarnikkut kingunerisassat pillugit qulaajaanissamut IAN ikiuussinnaavoq, tassunga ilanngullugit neqeroorusiortitsinernut, aammalu/imaluunniit namminerisamik sillimmasiissutit naatsorsuinerit. Tamanna kissaatigineqassappat Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik tamanna pillugu naalakkersuisoqarfiup sillimmasiinerit mailianut saaffiginequllugu qinnuigineqarpoq: [sillimmat@nanoq.gl](mailto:sillimmat@nanoq.gl).

*Akissut: Napparsimasut taarsiiffiginissaannut sulianut aningaasartuutit ulloq manna tikillugu Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfimmiit tunniunneqartarsimapput, sillimmasiisoqarsimannngilarlu, soorluttaarlu Namminersorlutik Oqartussani suliffiup iluanut tunngatillugu sillimmasiisarnermut aaqqissuussisoqarsimannngitsoq. Aningaasartuutaasartut siusinnerusukkut 1,5 mio. kr.-nit missaanniittarsimapput, taakkulu aningaasanut inatsimmi takuneqarsinnaasutut napparsimasut taarsiiffigitinnissaannut suliat tunniuttarnerannut aningaasaliissutitut inatsisitigut pisussaaffiusunut naapertuupput. Siunnersuut manna aqutugalugu napparsimasut maalaarutaannut suliassaqarfik annertusineqarpoq,*

*naatsorsuutigineqarporlu taarsiivigitittussanut aningaasartuutit ukiumut 7 mio. kr.-ninet qaffassasut. Tamakku 2022-mut aningaasanut inatsimmut ukiunullu missingersuusiorfiusunut ilanngunneqarput.*

### **3) Nunatsinni Nakorsaaneqarfik**

*Napparsimasut maalaarutaannik Aalajangiisartut suliassaasut*

Inatsisissatut siunnersuummi peqqinnissamut tunngasutigut suliaritinnermut maalaarutit Danmarkimi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut tunniunneqartarsinnaanerit ilanngussisoqarnikuunngitsoq maluginiarneqarpoq. Peqqinnissamut tunngasutigut sullissisunut ataasiakkaanut maalaarutinit, Napparsimasut maalaarutaannik Aalajangiisartut suliassaannik taasartagaannut, naleqqiullugu, Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut maalaaruteqarneq pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 14, 24. september 2012-imeersoq atuuttoq innersuunneqassaaq, Peqqinnissaqarfiup aquneqarnera, aqqissuusaanera kiisalu peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut aamma tarnip pissusaanik ilisimasallit pillugit Inatsisartut inatsisaat nr. 27, 18. november 2010-meersoq naapertorlugu nalunaarutaasooq.

Inatsisissatut siunnersuummi allannguutit ilagiligassaasut tassaavoq, aallaaviusumik peqqinnissamut tunngasutigut katsorsaanerit pillugit maalaarutit tamaasa, peqqinnissamut tunngatillugit suliatigut sulinermit napparsimasut maalaarutaattut suliarineqartassapput, taamaattorli Nunatsinni Nakorsaanerup peqqinnissamut tunngasutigut suliat Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut *suliassanngortissinnaassavai*. Tigussaasumik ima isumaqarpoq, Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut maalaaruteqartarneq pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaanni nr. 14, 24. oktober 2012-meersumi atuuttumi § 1, imm. 1, atorunnaarsinneqassasoq aammalu § 1, imm. 2 suli atuutsinneqassasoq. Tamanna isumaqarpoq maalaarutit Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut tunniunneqarnissaannut inatsisitigut piumasaqaatitaqannginnerat, taamaattorli peqqinnissamut tunngasutigut sullissisumik akuerisamik isornartorsiuinissamut allatigulluunniit kinguneqartitsisoqarsinnaanerit tunngavissaqartoqarsinnaanerit naliliisoqassappat, taava Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup suliaq napparsimasut maalaarutaannik aalajangiisartunut suliassanngortittussatut suliarisinnaavai

*Akissut: Ilaatigut ilanngunneqarpoq. Inatsisissatut siunnersuusiornermi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut maalaaruteqartarneq pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaanni nr. 14, 24. september 2012-imeersup atorunnaarsinneqarnissaa siunniunneqarpoq. Taarsiullugu siunnersuummi matumani peqqinnissamut tunngasutigut sullissisunut aalajangersimasunut tunngatillugu (maalaarutit taakku Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut suliarineqartassallutik) aammalu peqqinnissaqarfik pillugu (Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmut) maalaaruteqarsinnaaneq*



*ataatsimoortinneqassaaq. Taamaattorli suli napparsimasup nammineerluni peqqinnissamut tunngasutigut sullissisoq imaluunniit peqqinnissaqarfik pillugu maalaaruteqarnissaminik kissaateqassanerluni aalajangissavaa.*

*Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup maalaarutininik itigartitsinissaminut tunngavissai*  
Inatsisissatut siunnersuummi § 4, imm. 1 aamma imm. 3, naapertorlugit Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup aalajangissavaa inatsit malillugu maalaarut nalilersorneqarsinnaanersoq (imm. 1) aammalu maalaarut pisoqalisimasoorsimanersoq pillugu aalajangiisinnaatitaassalluni (imm 3). Suliامي paasissutissanik (aqutsisunit aamma/imaluunniit attuumassuteqartunit oqaaseqaatinik noqqaassuteqarneq kiisalu maalaarummik eqikkaanermik) *pissarsinnginnermi*, Nunatsinni Nakorsaaneqarfik maalaarummik ersariinnartumik tunngavissaqanngitsumik aallarniutaasumik nalilersuisinnaaneranik periarfissamik ammaassisoqarsinnaanersoq noqqaassutigineqarpoq.

Nunatsinnik Nakorsaaneqarfiup misilittagai naapertorlugit, maalaarutit ilaat ersariinnartumik toqqammavissaqanngitsutut isigineqartariaqarput. Maalaarutininut atatillugit, naak ersariinnartumik tunngavissaqanngikkaluartut, tamakkiisumik ilisimatitsissutigineqartussanut suliarineqartussanullu tunngatillugit isumalluutininik atuinissamik pinaveersaartitsisinnaanermut Inatsisinut maannakkut atuuttunut aammalu inatsisissatut siunnersuummi inatsisitigit tunngavissaqarnissamik periarfissaqartoqanngilaq. Tassungalu ilaavoq tunngavissaqanngitsumik maalaarutit ersiinnartumik sulerulutsitsisarnerat maalaartarnermut suliassaqarfimmi sulianik suliarinnittarnermut tamarmut sivitorsaataasarmata.

*Akissut: Inatsisissatut siunnersuummi § 6, imm. 4-mi ilanngunneqarput.*

*Maalaarutit pillugit sulianut allattoqarfik/Maalaaruteqartarfik*  
Inatsisissatut siunnersuummi § 3, imm. 2-mi atuarneqarsinnaavoq maalaarutit sumut tunniunneqarsinnaaneri piareersarneqarnissaallu pillugit malittarisassanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaasut. Taamaattumik, allattoqarfittut isumaliuutigineqartup inatsit naapertorlugu pilersinneqarnissaanik kissaatigineqarpat, pilersinneqarnissaa inatsimmut nalunaarutitigit tunngavissaqarnissaa naatsorsuutigineqarpoq. Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup naliliinera tassaavoq, innuttaasut naammagittaalliuteqarnissamut taarsiivigineqarnissamullu periarfissaat naapertuuttumik inatsisitigullu tunngaveqartumik suliarineqarsinnaanerinut tunngatillugu allattoqarfeqarnissaa piumasaqaataasoq, tamatumunnga ilanngullugit aningaasarsiornikkut allaffissornikkullu kingunissai pillugit immikkoortoq takuuk.

*Pisortanut aningaasaqarnikkut allaffissornikkullu kingunissai*

Inatsisissamut nassuiaatini (qupperneq 8) taamaallaat allattoqarfimmik pilersitsinermut aningaasartuuteqarnerulerneq kiisalu taarsiissutit tunniunneqartartut qaffariaateqarnissaanik naatsorsuuteqarneq taamaallaat pineqartut maluginiarneqarpoq. Eqqaaneqartoq siullermut tunngatillugu ”*maalaarutit pillugit suliat katersornerisigut assigiiartumillu suliarinerisigut isumalluutit allamut atugassaalersut sulinermi tassani ilaanissaat*”-nnik eqqoriaaneq tunuliaqutigineqarsimaneramik nalilersuisimanertut isumaqarfigineqarpoq, naak aamma suliat amerlinerulernerinik kinguneqarnissaannik naatsorsuuteqarnerup naliliinermut tamatumunnga allannqortitsisoqarnaviannqitsutut paasineqarluni.

Inatsisissatut siunnersuutip malitsigisaanik nutaanik suleriaaseqalernerme isumalluutit amerlanerulernissaannik oqariartuuteqartoqarnera Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup isumaqataaffingngilaa. Akerlianilli sulianik innersuussisarnerup ilisimatitsissuteqartarnerullu malitsigisaannik, taakkununnga ilanngullugit taarsiisussaanermut akisussaaffimmut ilaasutut suliat amerlassusiisa amerleriarnissaat, allaffissornikkut nammatassat annertuseriassapput. Tassunga ilaapput naatsorsuutigisatut suliassat amerlassusiisa amerleriarnissaannut tunngatillugit, inatsisissatut siunnersuutip nassuiaataani oqaatigineqartut.

Una eqqarsaatigineqarsimanngissorineqarpoq, ukiuni qulini kingullerni maalaarutit amerliartuinnartut suliarinissaannut isumalluutinik amerlanerusunik aningaasaliisoqarsimannginnera.

Nakorsaaneqarfiup 2016-imit ukiumoortumik nalunaarutaani atuarneqarsinnaavoq, 2012-imiilli maalaarutit ukiumut 80-100-t tungaanut qaffariangaatsiarsimasut. Suliat amerlassusii suli qaffakkiartorput, pissutigalugu 2019-imi aammalu 2020-mi maalaarutit 120-iunikuummata.

Ukioq manna 1. juuni aallarnerfigalugu maalaarutit 62-it Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmut toqqaannartumik nassiunneqarsimalereerput. Taakku saniatigut sullinneqarnermut maalaarutit amerlassutsikkut kisitsisit ilisimaneqanngitsut Peqqinnissaqarfimmi aqutsisunut toqqaannartumik nassiunneqarsimanissaat ilimagineqartariaqarpoq.

Ingammik nappaalanersuup nalaani maalaarutinit tunngatillugit sulianut suliarinninniarnermi siunnersortinik avataaneersunik attartortoqartariaqarnikuunera eqqarsaatigalugu, taamaattorli aamma atukkat nalinginnaasuugaluarpataluunniit suliassat amerlassusaat taakkuuginnartarput aammalu sulianik suliarinninnermi suliatigut immikkut ilisimasanik pilersitsinissaq piumasqaataasoq eqqarsaatigalugu Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmut unaminartorujussuuvoq. Suliat amerlassusiisa annertusiartoraluttuinnarnerisa kingunerisaannik, sulianik suliarinnittarnermut piffissaq annertunerusup atorneqartalerpoq kiisalu suliat suliarinissaannut kinguaatsoortoqakkajuttarpoq. Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup nalilerpaa, AC-mi ukioq naallugu sulisussamik pisariaqartitsisoqartoq, sulilu aamma Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmi sulisut maanna amerlassusiligaanerat aammalu

inatsisissamut nassuiaatini eqqaaneqartutuulli allattoqarfimmi sulisussamut (allattoqarfimmik pilersitsinissamut) naleqqiullugit maalaarutinik sulianik suliaqarnissamut pisariaqartitsisoqarnerulernissaa nalilerneqarluni.

*Akissut: Peqqissutsimut Naalackersuisoqarfiup qulaani allaqqasut tusaatissatut tiguai.*

#### **4) Kalaallit Nunaanni Peqqissaasut Peqatigiiffiat**

Peqqinnissaqarfiup iluani maalaarnissamut taarsiivigitinnissamullu periarfissat pillugit inatsisitigut atortussanngortitsisoqarnissaa PK-p pingaartitaraa.

PK Inatsisissatut siunnersuummut nassuiaatini immikkoortunut tulliuttunut nassuiaatissaqarpoq 2.3.1 *Inatsisit atuuttut Peqqinnissamut tunngasutigut maalaarutit.*

**Kalaallit Nunaanni maalaaruteqartoqartarnerata ingerlarnga:** Nunatsinni Nakorsaanerup Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat naapertorlugu<sup>1</sup> napparsimasut maalaarutaat Danmarkimi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut innersuussinnaavai. Nalunaarummi matumani allassimavoq, Kalaallit Nunaanni peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut peqqinnissamut tunngasutigut sulinerat pillugu napparsimasuniit maalaarutit Danmarkimi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut suliassanngortinneqarsinnaasut, tak. § 2 imm. 1. Nalunaarummi tassani aamma allaqqavoq, Kalaallit Nunaanni ilinniarsimaneq akuersissuteqarnerluunniit tunngavigalugit peqqinnissamut tunngasutigut suliamik ingerlataqartut tulliuttut pillugit Nunatsinni Nakorsaanerup Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut suliassanngortitsisinnaasooq: Peqqissaasut, kigutigissaasut, kigutit nakorsaasa ikiortaat, peqqissaasumut ikiortit, peqqinnissamut assistentit, isumaginninnermi peqqinnissamullu assistentit, peqqinnissalerisut, peqqinnissamut ikiortit, aammalu portøritut annaassiniartartut, takuuk Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut maalaaruteqartarneq pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 14, 24. september 2012-imeersumi § 2, imm. 4 takuuk.

Nunatsinni Nakorsaanerup Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat naapertorlugu<sup>2</sup>, peqqinnissamut tunngasutigut sullissisunut akuersissuteqanngitsunut tunngatillugit aalajangiisinnaatitavoq, takuuk § 12, imm. 2, tak. § 8, imm. 2. Inatsisartut Inatsisissaannut aallarniutaasumik suliaqarnermi nalunaarsorneqarpoq, siusinnerusukkut ingerlaaseq, matumani Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut suliassaasa avataaniittut Nunatsinni Nakorsaanerup sulianik aalajangiisarnikuunera, inatsisitigut atuutsinneqalernissaa

---

<sup>2</sup>Nunatsinni Nakorsaaneqarfiup sulinera pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 7 15. juni 2017-imeersooq.

kissaatigineqartoq, taamaasilluni inuit danskit akuersissutaannik peqanngitsut maalaarutigisinaanissaat periarfissannorniassamat.<sup>34</sup>

**Danmarkimi maalaaruteqartarnermi suliassap ingerlanneqarnera:** Danmarkimi napparsimasut maalaarutaat Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmi suliarineqartarput, tak. peqqinnissaqarfiup iluani maalaaruteqarnissamut taarsiivigineqarnissamullu periarfissat pillugit danskit inatsisaat<sup>5</sup>. Maalaarut suliarinniffimmut tunngassuteqarpat maalaarummik aqutsisoqarfik suliaqartussaavoq. Inatsimmi § 2, imm. 2 naapertorlugu, maalaartarfiup sullissinerani, peqqinnissaqarfiup iluani inuit eqimattat aalajangersimanerusut peqqinneq pillugu inatsisit malillugit akuersissuteqanngitsunut annerusumik ilanngullugit suliaqarnissaanik peqqissutsimut ministeri malittarisassanik aalajangersaasinnaavoq. Inatsisissamut aallarniutaasumik suliaqarnerni nassuiaatini nalinginnaasuni<sup>6</sup> immikkoortoq 2.1.1-imi allassimavoq, maanna Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunik, nakorsat akuersissuteqanngitsut inatsimmi § 2, imm. 2-mut ilaatinneqanngitsut.

Danmarkimi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut danskinit akuersissuteqartut, danskit peqqissutsimut inatsisaat naapertorlugu kapitalit 4-7-ikkut aammalu 9 kiisalu immikkoortoq IV malillugit atuuffeqartut, pillugit napparsimasut maalaarutaannik taamaallaat suliaqarsinnaapput, tak. peqqinnissaqarfiup iluani maalaaruteqarnissamut taarsiivigineqarnissamullu periarfissat pillugit danskit inatsisaanni<sup>7</sup>, § 2, imm. 1.

Tamatuma kingunerisaanik Nunatsinni Nakorsaanerup inuit Kalaallit Nunaanni kisimi akuersissuteqartunik Danmarkimi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut suliassannortitsisinaannginngilaq.

Kalaallit Nunaanni inatsisitigut atuutsinneqartut aammalu Danmarkimi inatsisitigut atuutsinneqartut akornanni naleqqutinngitsut qulaajarneqarnissaat ersarissarneqarnissaallu PK-p innersuussutigivaa.

*Akissut: Tusarniaanermut akissuteqaammi ersereersutuulli napparsimasut maalaarutaat Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfimmit suliarineqartarput, tak. Peqqinnissaqarfiup iluani maalaaruteqarnissamut taarsiiffigitinnissamullu periarfissat*

3 Inatsisissatut siunnersuummut nassuiaatit 17. Septembari 2010-mi UKA2010/20-mut siunnersuuteqarnermut Nassuiaatit nalinginnaasut.

4 Peqqinnissaqarfiup aqunneqamera, aqqissuussaanera kiisalu peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut aamma tarnip pissusaanik ilisimasallit pillugit Inatsisartut inatsisaat nr. 27, 18. november 2010-meersoq.

5 Peqqinnissaqarfiup iluani maalaaruteqarnissamut taarsiiffigitinnissamullu periarfissat pillugit danskit inatsimmiq nalunaarutaat nr. 995, 14. juni 2018-imeersoq

6 Inatsisissatut siunnersuummut nassuiaatit 17. Septembari 2010-mi UKA2010/20-mut siunnersuuteqarnermut Nassuiaatit nalinginnaasut.

7 Peqqinnissaqarfiup iluani maalaaruteqarnissamut taarsiiffigitinnissamullu periarfissat pillugit danskit inatsimmiq nalunaarutaat nr. 995, 14. juni 2018-imeersoq

*pillugit danskit inatsimmik nalunaarutaat. Katsorsaavik pillugu maalaartoqartillugu, taava Napparsimasut maalaarutaannut Aqutsisoqarfiup maalaarut suliarissavaa, paarlattuanilli Peqqinnissaqarfimmi peqqinnissamut tunngasutigut sulinermut maalaarutaappat Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunit suliarineqassalluni. Danskit Naammagittaalliornissamut taarsiissuteqartarnermullu inatsisianni § 2, imm. 2-mi allaqqavoq, maalaartarfiup sullissinerani, peqqinnissaqarfiup iluani inuit eqimattat aalajangersimanagerusut peqqinneq pillugu inatsisit malillugit akuersissuteqanngitsunut annerusumik ilanngullugit suliaqarnissaanik peqqissutsimut ministeri malittarisassanik aalajangersaasinnaasoq. Malittarisassat taakku peqqinnissaqarfiup iluani inuit ilaat sulinissamut akuersineqarsimanngitsut pillugit naluaarummi nr. 1448, 15. december 2010-meersumi nalunaarut nr. 1064, 9. november 2012-meersumi allanngortinneqartumi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut suliaannut ilaatinneqarput. Naluaarummi § 1, nr. 10-mi allaqqavoq Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartut sulinerini inuit eqimattat tulliuttut ilaatinneqartut: Peqqissaasut, kigutigissaasut, kigutit nakorsaasa ikiortaat, peqqissaasumut ikiortit, peqqinnissamut assistentit, isumaginninnermi peqqinnissamullu assistentit, peqqinnissalerisut, peqqinnissamut ikiortit, aammalu portøritut annaassiniartartut Kalaallit Nunaanni ilinniarsimaneq akuersissuteqarnerluunniit tunngavigalugit peqqinnissamut tunngasutigut suliamik ingerlataqartut. Taamaammat peqqinnissamut tunngasutigut sullissisut Kalaallit Nunaanni akuersissuteqartut pillugit maalaarutit Danmarkimi Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunut suliassanngortinneqarsinnaapput, taamaammat daskit kalaallillu inatsisaasa akornanni naleqqutinngitsoqarneranik oqarnermut naleqqiullugu Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik taama misigisimanngilaq.*